

**Super encan
champêtre**
de produits régionaux

DIMANCHE 2 JUILLET

13 h à 16 h 30

**Château
Rodéo Country**



CHAMBRE
DE COMMERCE
DE RIVIÈRE-DU-LOUP



Raymond Chabot Grant Thornton

PARE-BRISE ANTI-VOL
VITRES D'AUTOS
TOIT OUVRANT R.O.L. REMBOURRAGE
VERRES DE SECURITE • ACCESSOIRES D'AUTOS
10, CÔTE SAINT-JACQUES RIVIÈRE-DU-LOUP
TEL.: 867-2874
Les ROUILLES automatiques VENTE RÉPARATION
DES ARRÊTEURS A DISTANCE
TRANSIGÉONS AVEC VOS ASSURANCES

**VENTE, POSE, RÉPARATION
BALANCEMENT DES PNEUS.**
**SERVICE DE PNEUS
Rivière-du-Loup inc.**
10, Côte Saint-Jacques
Rivière-du-Loup
862-2686

RE/MAX de l'Estuaire
RE/MAX
**VOIR
PAGE...
2**
RIVIÈRE-DU-LOUP Tél. : 867-2002
CABANO Tél. : 864-1977

HYPOTHÈQUE
PROMUTUEL
Rivière-du-Loup

Le S A
PORTAGE

LE SEUL HEBDO PRÉSENT DANS TOUS LES FOYERS DU K.R.T.B. 37,200 COPIES.

106^e ANNÉE - NO 28 - LE DIMANCHE 02 JUILLET 2000

Du Souvenir au Devenir

**Rivière-du-Loup
raconte ses
150 ANS**

PHOTO GILLES LEBEL

**AMT fonce
à plein régime**



PHOTO STEEVE DRAPEAU

VOTRE MEGA CENTRE DU VR

867-2111

Caravane 185 inc.
86, rue Principale, Saint-Antonin

Usagées

Beaucoup de choix en
inventaire.

Rencontrez un de nos
conseillers.



RE/MAX

RE/MAX®

PERSONNE
N'A LA FORCE
DE RE/MAX

DE L'ESTUAIRE INC.

Internet : www.remax-quebec.com



Gaston Dionne
Courtier président
1-800-205-8144

302, Lafontaine
Rivière-du-Loup, Qué., G5R 3A8

867-2002

Cabano

30, rue Bérubé, GOL 1E0

854-1977

de garde



495-2553

fin de semaine



Yves
Blanchet
Agent
immobilier
affilié

867-3736



RIVIÈRE-DU-LOUP :
Rue Frontenac : Immeuble à revenus, logements, chambres et local commercial, site stratégique, au centre-ville. (Yves Blanchet)



SAINT-HONORÉ :
Rue Principale : Fermette comprenant maison et grange sises sur un grand terrain d'environ 135 000 pi. ca., arbres fruitiers et ruisseau. (Yves Blanchet)



RIVIÈRE-DU-LOUP :
Rue Beaubien : Très belle résidence ancestrale située dans un secteur recherché et de choix. Maison québécoise ornée de lucarnes à votre portée. (Yves Blanchet)



SAINT-HUBERT :
Ch. des Alouettes : Chalet situé au sud du lac de la Grande Fourche. Grand terrain paysagé borné au lac. Site enchanteur. A voir! (Yves Blanchet)



SAINT-SIMON :
38, Ch. Chalets : Chalet à quelques pas de la mer. Rénovations récentes. Site de villégiature pittoresque. Téléphonnez-moi pour connaître les détails. (Yves Blanchet)



RIVIÈRE-DU-LOUP :
Rue Levasseur : Maison spacieuse sise sur un grand terrain paysagé. Secteur de choix. Résidence offrant des possibilités pour professionnel, travailleur autonome, personnes âgées. (Yves Blanchet ou Francis Michaud)



SAINT-SIMON :
36, Ch. Chalets : De l'eau à perte de vue, chalet à prix abordable à quelques pieds du fleuve. Havre de paix. Prêt à être décoré. Hâtez-vous et demandez une visite guidée. (Yves Blanchet)



POUR CEUX QUI AIMENT LA VIE À LA CAMPAGNE!
Décor champêtre sur magnifique terrain paysagé de 40 000 pieds carrés. (Yves Blanchet)

TERRAIN

SAINT-MODESTE :
Rang 4 : Petite terre de 28 arp. car. Partie boisée. (Yves Blanchet)

GILLES DESROSIERS

MAISONS DE LA SEMAINE



SAINT-ANTONIN :
3, Paul-Aimé : Secteur tranquille, résidence unifamiliale, 3 c.c., sous-sol fini avec grande salle familiale. État général très bon. Terrain paysagé et terrassé. Le tout à un prix abordable. (Gilles Desrosiers)

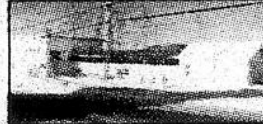


Roberto
Laplante
Agent
immobilier
affilié

854-1977



RIVIÈRE-BLEUE :
Édifice commerciale de grande surface, 2 étages, terrain 35000pi², reprise financière. (Roberto Laplante)



ST-ELZÉAR :
Épicerie, logement à l'étage, bar, poste à essence, tout ça à prix très bas. (Roberto Laplante)



CABANO :
Grand entrepôt, espace à bureau, bonne visibilité, prix réduit. (Roberto Laplante)



RIVIÈRE-BLEUE :
Résidence à prix modique, 3 chambres à coucher, prêt des services, reprise de finance. (Roberto Laplante)



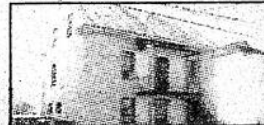
NOTRE-DAME-DU-LAC :
Magnifique chalet 4 saisons, 3 chambres, sous-sol fini, solarium, plancher, céramique et inoleum, terrain 180X180, garage 3 voitures. (Roberto Laplante)



CABANO :
Édifice commercial idéal, construction récente, très bonne visibilité. À voir absolument. (Roberto Laplante)



ST-GUY :
Résidence 1 1/2 étage, demande quelques réparations. Prix 7 800 \$ dans le village. (Roberto Laplante)



TROIS-PISTOLES :
Édifice à logements tout occupé, rentabilité immédiate, une visite s'impose. (Roberto Laplante)



CABANO :
Grande résidence, 3 c.c., plancher de bois, grand terrain, près du centre commercial. (Roberto Laplante)



RIVIÈRE-DU-LOUP :
23, rue Desjardins : Prestige 15 pièces, 6 c.c., secteur à proximité de tous les services. Très bon état, très moderne, incluant beaucoup d'accessoires, terrasse, spa 6 places, entièrement paysagé. (Gilles Desrosiers)



Maurice
Bélanger
Agent
immobilier
affilié

867-8671



RIVIÈRE-DU-LOUP :
14, des Tulipes : Maison de prestige avec toutes les commodités de A à Z, compris logement 4 1/2. Secteur résidentiel de choix. (Maurice Bélanger)



SAINT-HUBERT :
Lac St-François : Chalet 4-saisons, avec garage et le contenu du chalet. (Maurice Bélanger)



RIVIÈRE-DU-LOUP :
Rue L.V. Dumais : Très belle résidence avec beaucoup de commodités, bien situé. C'est à voir! (Maurice Bélanger)



RIVIÈRE-DU-LOUP :
96, rue Painchaud : Résidence de prestige 5 c.c., située secteur tranquille avec beaucoup de commodités. (Maurice Bélanger)



VILLE DÉGELIS (Ave Fougères)
Très belle résidence 4 c.c., plancher merisier, accès direct à la rivière. Terrain entièrement paysagé. (Gilles Desrosiers)



Francis
Michaud
Agent
immobilier
affilié

867-3136



ST-HUBERT :
Solage et plomberie neuve, prix en bas évaluation municipale. 180 \$/mois environ. Excellente aubaine! Rez-de-chaussée entièrement rénové. (Francis Michaud)

NOUVEAU TERRAIN

Isle-Verte : Développement résidentiel important! Secteur le Plateau. Vue extraordinaire sur le fleuve. Venez constater par vous-mêmes! Pour informations supplémentaires (Appelez-moi!) (Francis Michaud)

TERRAIN

Dans le KRTB, résidence pour personnes âgées, très belle opportunité d'affaire. Téléphonnez-moi sans tarder (Francis Michaud)

TERRAIN

UN PARADIS NAUTIQUE!
Chalet à quelques pas du lac, à l'arrière pointe de terrain de 800'X200' environ. Endroit idéal pour chasse, pêche, plaisirs nautiques. Havre de paix garanti. Hâtez-vous! L'été est arrivé! Contactez-moi! (Francis Michaud)

TERRAIN

Lot à bois, possède environ 2000 érables entaillables, 420' x 3200' ou 35.52 arpents, idéal pour amateurs de la nature ou comme hobby. Peut être vendu avec résidence située à proximité. Le tout à prix accessible. (Gilles Desrosiers)



SAINT-ATHANASE :
Ch. de l'Église : Résidence 1 1/2 étage, ou chalet. Terrain 350' x 400'. Peut être vendu avec lot à bois (possède environ 2000 érables) situé en face. Idéal pour amant de la nature.

RESTAURANT EN OPÉRATION

Situé au Kamouraska, restaurant de 55 places, plus salle de réception 240 places. Équipements, vaisselle et ustensiles pour l'ensemble des couverts. Avec permis d'alcool. Un logement peut être loué à l'acheteur. Le prix du commerce et du fond de commerce est très abordable. Ce commerce est en progression constante et possède un très grand potentiel. (Gilles Desrosiers)

TERRAIN

CABANO :
Rue de la Seigneurie : Accès au lac, boisé, 145' x 202' 25,815 pi. car., droits acquis d'installations septiques. (Gilles Desrosiers)

TERRAIN

Bord de l'eau : Pohénégamook, rue Principale, 94.9' x 253.8', 22,067 pi. car. Plage graduelle rocailleuse, paysagé, avec services municipaux, zone de navigation douce. (Gilles Desrosiers)

TERRAIN

Rivière-Bleue, Chemin Brissette, Pied du Lac Long : 5 terrains de 164' x 280', 45,920 pi. car. (possibilité d'augmenter la superficie à 0.15 du pi. pour le frontage et à 0.06 pour la profondeur) chaque terrain possède un droit d'accès au lac, très bel endroit de villégiature. Idéal pour construction de chalet. (Gilles Desrosiers)



POHÉNÉGAMOOK (St-Éleuthère) :
490, de l'Église : Voisin de l'école, différentes possibilités commerciales. Garderie ou autre. Loyer. 2e étage rénové. (Gilles Desrosiers)



POHÉNÉGAMOOK (Sully) :
603, rang Prés-Verts : Maison de campagne entièrement rénovée, 3 c.c., garage, grand terrain, magnifique vue sur la prairie. (Gilles Desrosiers)

RE/MAX LE CHEF DE FILE DE L'IMMOBILIER...

Denise Levesque et l'abbé Ronald Landry sont reçus par la Grande Tablée 2000

La Société d'Action nationale de Rivière-du-Loup, dans le cadre de la Fête nationale du Québec, était l'hôte de quelque 200 convives lors de la présentation de la Grande Tablée 2000, le 23 juin en soirée sous le chapiteau Molson.

STEEVE DRAPEAU

Denise M. Levesque et le curé Ronald Landry ont entre autres été honorés lors de l'événement qui se déroulait en présence du patriote du 19e siècle, Ludger Duvernay, merveilleusement interprété par Sylvain Dionne. «À la manière de Ludger Duvernay, responsable de la restauration de la coutume de la Grande Tablée, les convives ont levé leur verre à la santé du "père" du Foyer-Patro, Ronald Landry et à Denise M. Levesque, première femme élue à la



PHOTOS STEEVE DRAPEAU

Denise M. Levesque et Ronald Landry ont reçu une plaque souvenir.

mairie de Rivière-du-Loup. Ces personnes ont accepté une plaque souvenir, a mentionné Gilberte Chassé, organisatrice. Deux autres hommages posthumes furent rendus à Marie-

Mathilde Pouliot, fondatrice de l'hôpital St-Joseph et à Françoise Bédard, qui a mis sur pied la première bibliothèque publique de Rivière-du-Loup.

Pour un été encore plus SHOW!

Le Centre de ressources humaines du Canada pour étudiants de Rivière-du-Loup en collaboration avec les étudiants du KRTB présentent le spectacle de variétés Pour un été encore plus Show!



David Lavoie organisateur

S106126-1-29

GRANDE LIQUIDATION

25% sur toutes les montres en magasin

Plus...Plus...Plus

50% sur toute la marchandise en main (excepté les montres)

Bijoux & accessoires de mode

Tout y passe
On liquide TOUT!

Parure Riv.-du-Loup inc.



BIJOUX & ACCESSOIRES DE MODE
Centre commercial Rivière-du-Loup, Qc
(418) 867-3433

S106129-1-28

SOLDE

30 à 50% de rabais

sur une grande sélection de montures spécialement identifiées, en plus de profiter du 2 pour 1.*

* Cette offre s'applique à l'achat d'une paire de lunettes (verres et monture) jusqu'au 29 juillet 2000 et ne s'ajoute à aucun autre escompte en vigueur.



Centre Commercial Rivière-du-Loup
862-2200

LUNETTERIE
NEW LOOK

Michel Laurendeau, opticien

Examen de la vue sur place par des optométristes.



Le tournoi de golf annuel de l'Action démocratique du Québec qui était présenté le 17 juin dernier à Saint-Jean-de-Dieu, a connu le succès anticipé. Des gens de Drummondville, Montréal et Thetford-Mines étaient de la partie. C'est l'équipe de Normans Lévesque, André Morneau, Michéline Morneau et Maryse Pelletier qui a ramené la meilleure carte, classe mixte. Chez les hommes la victoire est allée à l'équipe de Camilien Charron, Dollard Dumont, Fernand Dubé et Jacques Morin.

Les gens du Club de Golf de Saint-Pacôme sont très satisfaits de leurs 243 membres en règle pour la présente saison, comparativement à 226 membres l'an passé. On m'indique de plus que le 1^{er} trou d'un coup de la saison a été réussi le 1^{er} juin dernier par M. Gilbert Dufour, sur le trou numéro 15 (150 Verges) à l'aide d'un fer 5. MM. Rinaldo Rivard, Grégoire Lajoie et Jean-Henri Côté ont assisté à ce trou d'un coup.

Pour demeurer dans le domaine des exploits au golf, c'est Raymond Dumont qui a eu le plaisir d'enregistrer le 1^{er} trou d'un coup au club de golf de Cacouna. Il a réussi son coup parfait sur le trou numéro 6, à l'aide de son fer 9. Lisette Collin, Bruno Tremblay et Nicole Dubé jouaient en sa compagnie.

Du côté du Club de golf de

Rivière-du-Loup, j'ai appris que Adrien Tremblay avait disputé la meilleure ronde de sa carrière avec un score de 78 (39-39). Que plusieurs golfeurs s'interrogeaient à savoir si c'est le titre de président du Club, ou encore, la couleur de son nouveau cart électrique, qui permettait à Marc-André Michaud de jouer en champion depuis le début de la saison? On m'a également informé que Fabien Dubé avait disputé une ronde de 74, malgré un double «bogey» sur le trou numéro 12.

Un Américain qui habite dans le voisinage du terrain de golf de Pebble Beach, où fut présenté l'Omnium des États-Unis, a tenu à féliciter les administrateurs du Club de golf de Rivière-du-Loup pour la beauté de leur terrain. C'est tout à l'honneur du responsable du terrain Adrien Chouinard et à tous les membres de son équipe. Enfin, mentionnons que Richard Dumont a réalisé une ronde de 30 coups sur le premier 9 trous, ce qui égale l'exploit réalisé jadis par Loïc Jouan et par Adrien Chouinard.

J'ai appris que les administrateurs des CHHRDL avaient discuté lors de leur dernière réunion mensuelle, de la possibilité de changer le nom de l'hôpital de Rivière-du-Loup. Parmi les deux noms qui semblent les plus populaires, il y a ceux de Centre Hospitalier de Rivière-du-Loup ou encore



PHOTO LE JOURNAL

La portraitiste Nathalie Caron et le chanteur Luc de Larochelière.

celui de Hôtel-Dieu de Rivière-du-Loup. Le nouveau nom devrait être adopté à la réunion de septembre.

Robert Daigle président de la Société Nationale de Trois-Pistoles tient à remercier tous ceux et celles qui ont permis que le feu de joie à la Grève Morency, le défilé de la St-Jean-Baptiste, le souper de la St-Jean, ainsi que toutes les autres activités de la Fête Nationale, édition 2000, soient un franc succès. Monsieur Daigle veut remercier également les commanditaires et organismes qui ont contribué à

faire de la Fête Nationale 2000 de Trois-Pistoles un grand succès.

La salle du conseil de ville de Rivière-du-Loup n'offre pas, ou à peu près pas de climatisation, en période de grandes chaleurs. Lundi après-midi, lors de la présentation des oriflammes par la Société d'histoire et de généalogie, on a même vu un jeune cadet s'évanouir sous l'effet de la chaleur. En soirée, lors de la séance publique du conseil de ville, le greffier, Me Georges Deschênes, aurait aimé se retrouver dans sa piscine tellement c'était

chaud et humide dans la salle.

La portraitiste Nathalie Caron de Rivière-du-Loup a démontré une fois de plus son immense talent la semaine dernière, lorsqu'elle a remis à l'artiste Luc de Larochelière, le portrait de ce dernier fait au crayon et pastel. La rencontre entre ces deux artistes a eu lieu vendredi le 23 juin au Chalet de la Côte des Bains, quelques heures avant le spectacle que Luc de Larochelière présentait au Carré Dubé. Il y a quelques années, madame Caron avait réalisé le portrait de Lara Fabian. On peut rejoindre madame Nathalie Caron au numéro 867-1963.



PHOTO GILLES LEBEL

Les nouveaux élus (à gauche) et quelques membres des conseils antérieurs.

Rivière-du-Loup souligne le 150^e anniversaire de son conseil

(G.L.) Lundi soir dernier lors de la séance du conseil «historique» qui marquait officiellement le 150^e anniversaire de fondation de la paroisse de Rivière-du-Loup, les élus et le greffier portaient fièrement le costume d'époque et le chapeau, afin pour souligner cet événement.

ou encore, du danger de consommer de la «bago» pendant les festivités du 150^e de Rivière-du-Loup.

De plus, on notait la présence de plusieurs élus des conseils de ville antérieurs à cette séance spéciale. En plus de les présenter, le maire Jean D'Amour en a profité pour leur remettre chacun une pièce de monnaie officielle des fêtes du 150^e, et de leur faire signer le livre d'or de la ville. Une marque de reconnaissance qui fut bien appréciée de la part de la vingtaine d'anciens élus de la ville, invités spécialement pour la circonstance.

En toute fin de séance, les conseillers Daniel Leblond, Michel Morin et Jean-Guy Dionne ont même adressé des remarques historiques et savoureuses (bien amicales) au maire Jean D'Amour, en ce qui concerne l'absence de trottoir en bois sur la rue Du Rocher

SAINT-LAURENT PORTAGE L'HEBDO DES MRC de KAMOURASKA, RIVIÈRE-DU-LOUP, TÉMISCOUATA et DES BASQUES 16, rue du Domaine, Rivière-du-Loup, G5R 2P5 Tél.: (418) 862-1774 Fax: 862-4387 Dépôt à La Pocatière: Centre Vision Michaud Baril, Carrefour La Pocatière, 856-5833 DISTRIBUTEUR: Les distributions F. Levasseur	DIRECTEUR GÉNÉRAL RÉGIONAL Jean-Guy Desjardins DIRECTEUR GÉNÉRAL: Marcel Rouleau RÉDACTEUR EN CHEF RÉGIONAL Gilles LeBel JOURNALISTES Cédric Bélanger Claudette Dorval Steeve Drapeau Marc Larouche SECRÉTAIRE DE DIRECTION Diane Pelletier	REPRÉSENTATION NATIONALE Quebecor ventes média DIRECTEUR DE LA PUBLICITÉ: Marcel Rouleau CONSEILLERS EN PUBLICITÉ Steeve Drapeau, Claude Ouellet, Pierre Levesque, Claudette Dorval TÉLÉMARKETING Nathalie Fournier PRODUCTION Chantal Côté Carole Pelletier Magali Dumas Nicole Ouellet Mélanie Chénard	COMMUNICATIONS QUEBECOR INC. Vice-président journaux hebdomadaires Michel Desbiens COURRIER DE DEUXIÈME CLASSE. NUMÉRO DE CONVENTION 189871 TIRAGE: 37 200 COPIES ABONNEMENT Camérola et dépôts 69,02\$ par année au Canada 126,53\$ pour deux ans États-Unis: 193,24\$ par année International: 373,83\$ par année	Le contenu de ce journal ne peut être reproduit sans l'autorisation expresse de la direction. Le Saint-Laurent-Portage est publié par Corporation Sun Media, une compagnie du Groupe Quebecor, ayant son siège social au 612, rue Saint-Jacques Ouest, Montréal (Québec), H3C 4M8. Les bureaux de Éditions de l'Est sont situés au 16, rue du Domaine, à Rivière-du-Loup, G5R 2P5. Le Saint-Laurent-Portage est imprimé aux Éditions Le Réveil à Jonquière. www.hebdosquebecor.com OFFICE DE LA DISTRIBUTION CENTRÉE COC INC.
--	---	---	--	--

Du Souvenir au Devenir

Rivière-du-Loup raconte ses 150 ans

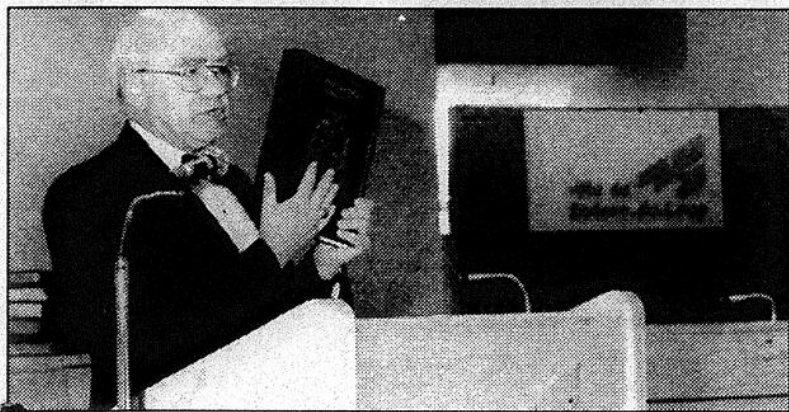


PHOTO GILLES LEBEL

Léopold Robichaud, membre du comité historique du livre.

(G.L.) La Société d'histoire et de généalogie de Rivière-du-Loup vient de débiter la prévente du livre historique sur Rivière-du-Loup. Cet ouvrage comptant plus de 500 pages ne sera disponible qu'en décembre prochain.

De format 8 1/2 X 11 pouces, l'ouvrage présentera des centaines de photographies chargées de faits historiques. Intitulé «Rivière-du-Loup Du Souvenir au Devenir», ce volume est le fruit d'une oeuvre collective à laquelle plus d'une centaine de personnes ont participé.

Contenu

Les principaux thèmes qui y seront traités et dont la plupart feront l'objet de chapitres entiers sont les suivants: La formation du relief terrestre, les premiers habitants et les seigneurs, les implications des seigneurs Fraser à Rivière-du-Loup, la vie économique, la vie sociale, la vie religieuse, l'importance de la santé, l'influence du chemin de fer dans le développement de la ville, la vie municipale, la vie scolaire, la vie culturelle, le sport, la diversité des moyens de communication et enfin, plusieurs autres textes d'intérêt divers et passionnants.

Pour commander

Les gens peuvent se procurer ce volume en prévente au coût de 65 \$. Après le 20 octobre, il sera de 80 \$. On peut également se procurer le cofret spécial pour le conserver au coût

de 10 \$. Faites parvenir votre chèque avant le 20 octobre 2000 à l'ordre de: Comité historique du livre, Société

d'Histoire et de Généalogie de Rivière-du-Loup, 300 rue Saint-Pierre, Rivière-du-Loup, QC, G5R 3V3.

Pour un été encore plus SHOW!

QUAND: 7 juillet 2000 (vendredi) dès 17h30

*** remis au 8 juillet en cas de pluie***

OÙ: Au Théâtre de La Goélette

Billets en vente au coût de 4\$
Au Centre de ressources humaines du Canada
pour étudiants de Rivière-du-Loup
Allées du centre-ville, 299, rue Lafontaine

Tél.: 862-8641

Fax: 867-8060



Stéphane Martin
humoriste participant

Renseignements: Julie St-Amand
Agente principale d'emploi d'été

Contrairement à ce qui a déjà été annoncé, l'exposition agricole du comté de Kamouraska aura lieu les

25-26-27-28-29

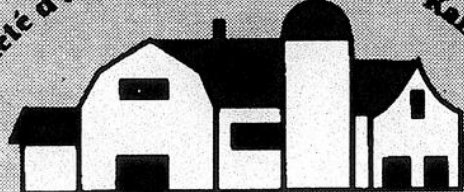
et

30 juillet 2000.

Manèges
spectaculaires
Jeux
d'adresse

Entrée
gratuite
Plaisir pour
toute la
famille

La société d'agriculture du comté de Kamouraska



S10611-1-28

Faites tourner les têtes



Josée Béland



Suzie Gauvin

COIFFURE

Graffitti

47, rue Amyot, Rivière-du-Loup, 867-8026

S105861-1-av

Le maire Jean D'Amour voit maintenant l'importance du travail d'un directeur général

CHANGEMENT D'HORAIRE DÈS LE 25 JUIN

DÉPART	ARRIVÉE				
	À MONTMAGNY	À QUÉBEC	À DRUMMONDVILLE	À ST-HYACINTHE	À MONTRÉAL
6 h 30	8 h 35	10 h 10	-	-	-
8 h 00	-	10 h 25	-	-	-
10 h 50	12 h 25	13 h 40	-	-	-
10 h 50	12 h 10	-	sur demande	sur demande	16 h 35
15 h 00 Express	-	17 h 25	-	-	-
15 h 00 Local	17 h 05	18 h 40	-	-	-
15 h 00	16 h 20	-	-	-	20 h 35
20 h 30	-	23 h 05	-	-	-
0 h 50	sur demande	3 h 15	-	-	-
0 h 50	2 h 10	-	sur demande	sur demande	6 h 30



PHOTO GILLES LABEL

Le maire Jean D'Amour a expliqué sa position dans ce dossier.

Moins de sept mois après s'être fait élire sous les promesses d'abolir le poste de directeur général et de réduire la dette de 7 millions \$ (voir autre texte page 11) au cours de son premier mandat, voilà que le maire Jean D'Amour change son fusil d'épaule et voit maintenant la nécessité d'embaucher un directeur général pour la Ville de Rivière-du-Loup.

GILLES LABEL

Entouré de quatre des six conseillers élus, le maire D'Amour a tenu lui-même à en faire l'annonce aux membres de la presse locale, mardi en fin d'après-midi. Indiquant d'entrée de jeu qu'il s'agissait là d'une décision unanime des sept élus (conseillers et maire) à la Ville de Rivière-du-Loup, le maire D'Amour n'a pas voulu parler de volte-face de sa part et encore moins d'une quelconque méconnaissance du travail d'un directeur général au sein d'une ville comme Rivière-du-Loup, pour expliquer sa décision.

Il a toutefois indiqué qu'un regard à l'image des conseillers élus, avait fait un «constat» des charges administratives qui devaient relever d'une direction générale. Jean D'Amour estime que le prochain directeur général devra s'occuper encore plus du développement industriel de Rivière-du-Loup et surtout, coûter moins cher que son prédécesseur, Marc-Yves Beaulieu, aujourd'hui rendu à Terrebonne.

Le processus d'embauche du nouveau D.G. devrait se faire sous peu, car la sélection de la personne choisie devra être faite d'ici la fin de l'automne 2000.



Orléans Express
Parce que quelqu'un vous attend



Terminus RiveLoup - 83, boul. Cartier (418) 862-4884

TOUT est en **VENTE**

Sauf le **TROTTOIR**

Et juste à temps pour les vacances
et ceux qui déménagent

Téléviseur



Vidéo **HITACHI**
à partir de 128,48\$



Caméra vidéo JVC
À partir de
398,98 \$

	Sugg.	Vente trottoir
13"	229,95 \$	198,98 \$
20"	329,95 \$	288,98 \$
25"	449,95 \$	398,98 \$

RCA



Mini-chaîne
Lecteur laser 3CD
Double cassette
Haut-parleur
Télécommande
Sugg.: 279,95 \$

228,98 \$

Panasonic



Portatif
- AM-FM
- Lecteur laser
- Cassette

128,98 \$



Radio d'auto JVC
120 watts
AM-FM-Laser
Sugg.: 299,95 \$

218,98 \$

Installation
professionnelle incluse
*Quantité limitée

Bell
ExpressVu

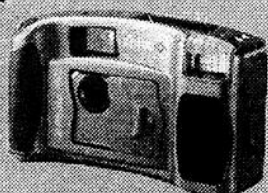


Prix de revient 148,98 \$
* Voir détails en magasin

Caméra numérique
388 \$

AGFA

INCLUS!
LOGICIEL, CÂBLE,
ADAPTATEUR,
FUY ET PILES



IBM Aptiva

Ordinateur
500MHZ
1198,98 \$
Après remise
postale

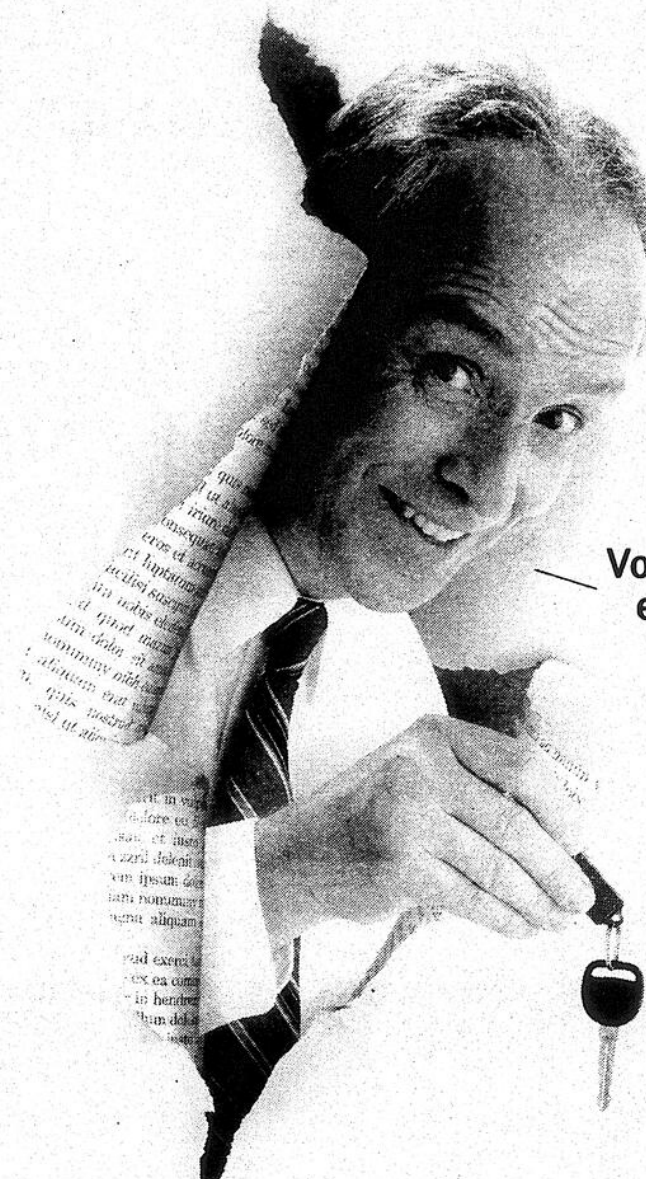


Dumoulin
branché sur l'univers de l'électronique et l'informatique

DUMOULIN ELECTRONIQUE INFORMATIQUE

Les Télévisions Rivière-du-Loup (1987) inc.

176, rue Lafontaine, Rivière-du-Loup 418-862-8532



— Votre voiture
est prête!

	*Vidange d'huile incluant une inspection en 15 points	Entretien du système de refroidissement
	28 ⁹⁵ \$	89 ⁹⁵ \$
	Protège-capot pour Cavalier et Sunfire	Shampooing cirant (473 ml)
	99 ⁹⁵ \$	9 ⁹⁹ \$
Vérification du climatiseur	Nettoyant de sellerie cuir, vinyle et tissu (415 g)	Nettoyant tous usages (473 ml)
	69 ⁹⁵ \$ un prix sans mauvaise surprise	4 ⁵⁹ \$
		9 ⁹⁹ \$



Service Goodwrench

Bien fait. À temps.

1 800 463-7483 / www.goodwrench.gmcanada.com

Ces offres s'appliquent à la plupart des voitures ou camionnettes GM. Voir les conditions chez les concessionnaires participants.
Toutes taxes et droits en sus. Prix en vigueur jusqu'au 30 août 2000. Le concessionnaire peut vendre à prix moindre.
*À l'exception des Corvette et des camions à moteur diesel.

**MÉTIVIER
& ASSOCIÉS
SYNDIC**

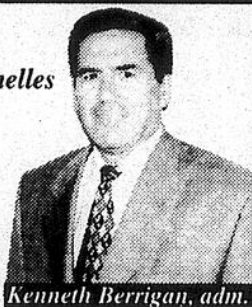
2, rue de la Cour
RIVIÈRE-DU-LOUP
(Québec)
G5R 4C3

Tél. : 418-867-4554
Fax : 418-862-9939

• Faillites personnelles
et commerciales

• Propositions
concordataires
personnelles et
commerciales

**CONSULTATION GRATUITE
JOUR ET SOIR**



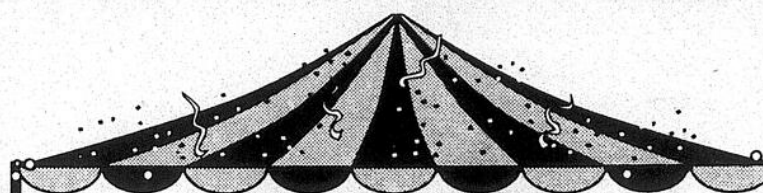
Kenneth Berrigan, adm.

Cacouna aura son calendrier historique

(G.L.) La population de Cacouna aura droit à son calendrier historique pour ses fêtes populaires qui auront lieu du 19 au 23 juillet prochain.

Réalisé à partir de documents provenant du fonds d'archives et de la collection personnelle de cartes postales anciennes de Richard Michaud, ce calendrier fera connaître l'histoire de Cacouna. Monté sur papier glacé avec couverture laminée, l'impression de luxe, ce calendrier vous fera découvrir plus d'une quarantaine de photos d'époques, une douzaine de textes thématiques et plus de 200 éphémérides (événements survenus au cours d'une période donnée).

On dit de ce document qui sera lancé officiellement au cours des prochains jours, qu'il deviendra vite un outil de référence sur une époque et un coin de pays qui suscitent beaucoup d'intérêt.



3 jours seulement
Vente sous le chapiteau

"L'Événement du BRICOLEUR"

Des rabais, à vous couper le souffle!
Sur les outils et accessoires

PORTER-CABLE DELTA

Les 6, 7 et 8 juillet

Chez DICKNER INC.

370, chemin Témiscouata, Rivière-du-Loup

- des démonstrateurs d'OUTILS
- un ébéniste à l'œuvre
- la nouvelle série d'outils 2000
- Prix de présence

Une collaboration de : **PORTER-CABLE DELTA**
DICKNER INC., le spécialiste dans l'outillage

Très bientôt en kiosque



Occasions K.R.T.B.,
une revue pour annonces
classées et publicitaires avec
photos.



Benoît Pelletier
propriétaire



*Traduction
&
Traitement d'images enr.*

3A, rue Léveillé
Rivière-du-Loup

Pour annoncer

860-4343

Offre d'été Super Écran*

3 MOIS À

33\$

Abonnez-vous à Super Écran et obtenez 3 films gratuits** à Canal Indigo!

De plus courez la chance de gagner
un des 3 voyages au Club Med
de Varadero à Cuba!

- Profitez du **MULTI-CHOIX**°: 3 films simultanément, 3 fois par soir
- 30 nouveautés par mois

Composez le :
1 87 SUPER ÉCRAN
(1 877 873-7327)



SE
SUPER ÉCRAN
LE CANAL CINÉMA

Vidéotron

* L'offre s'adresse aux non-abonnés à Super Écran depuis au moins 30 jours et qui résident dans les secteurs desservis par Vidéotron où la technologie est disponible. L'offre ne peut être combinée à aucune autre et prend fin le 18 août 2000. Certaines conditions s'appliquent. Terminal Videoway et taxes en sus.
** Offre valable pour les films du Canal Indigo à prix régulier seulement (3,99\$).
Peut différer selon les régions; disponible là où la technologie le permet. Les heures des films peuvent varier selon les journées.

Gilles Laforest

25 ans

de fine gastronomie régionale

Gilles Laforest est un nom bien connu à Rivière-du-Loup. Depuis son arrivée à l'Hôtel Levesque en 1975, d'abord comme assistant chef puis comme chef exécutif, l'homme, originaire de Saint-Grégoire de Nicolet, n'a eu de cesse de développer la gastronomie régionale, pour le plus grand plaisir de nos papilles gustatives.

"À mon arrivée, la cuisine française était encore forte. Même si nous avons suivi l'évolution normale, les "Steak au poivre" et "Châteaubriand" figurent encore au menu puisque nous devons conserver cette tradition. La demande est d'ailleurs encore forte."

À l'époque, l'expérience du saumon fumé commençait. Le petit fumoir permettait de vendre 45 livres de saumon annuellement. Peu à peu, Gilles Laforest a modifié la méthode de saumer et de fumer le saumon, de manière à lui donner le goût exquis que l'on retrouve encore aujourd'hui. "Nous en vendons maintenant entre 4000 et 5000 livres par année."

Fine gastronomie régionale

Gilles Laforest s'est fait un point d'honneur de développer la gastronomie régionale. Un travail d'éducation gustatif a dû être réalisé puisqu'alors, la population n'était que peu attirée vers ce genre de cuisine. "Les gens étaient conservateurs et les habituer à manger régional a été très laborieux."

Le travail du chef Laforest a porté fruit puisque maintenant, 85% des plats vendus à l'Hôtel Levesque sont constitués des mets régionaux. Le Filet d'agneau en feuilleté léger de Kamouraska (qui lui a valu un premier prix en 1989), l'autruche de Saint-Épiphane servie avec une combinaison de queue de homard, le tout aromatisé d'orange et d'anis, le Suprême de faisan aux pleurotes et Val Ambré du Témiscouata, pour ne nommer que ceux-là, apparaissent au menu et font le plaisir des gastronomes.

Un artiste des saveurs

Tel un artiste qui agence les couleurs, Gilles Laforest adore créer ses propres recettes. À l'inverse, bien qu'il puisse s'en inspirer, il déteste suivre celles déjà préparées. Il peut avoir une idée assez juste du mariage des arômes avant même de les goûter.

Le portrait culinaire évolue sans cesse. Aussi, M. Laforest suit constamment diverses formations. Depuis 1972, année où il a complété son instruction en cuisine professionnelle à l'École Anne-Hébert de Québec, il a cumulé des formations de gestion du personnel, gestion de cuisine, de perfectionnement en cuisine nouvelle (avec le chef Jean Soular) et de bureautique. Récemment, il a suivi un cours de gestion en service de traiteur à l'Institut du Tourisme et de l'Hôtellerie du Québec à Montréal.

"Notre service de traiteur a beaucoup évolué. Aujourd'hui, notre brigade est en mesure d'offrir le même goût et la même qualité que l'on retrouve à l'Hôtel. Nous pouvons monter un banquet ou une réception dans une salle localisée en région." "Le "nous" reviendra souvent durant l'entre-



Chef exécutif à l'Hôtel Levesque

tien. Gilles Laforest compte beaucoup sur son équipe qui le seconde avec brio. "La recette de notre succès, c'est d'abord le travail d'équipe. Mes sous-chefs sont continuellement formés à l'interne. Ils sont autonomes et peuvent préparer des mets dont le goût sera toujours uniforme, ce qui est très important."

"Un grand chef sait aussi gérer son équipe, sa cuisine et ses budgets. Gilles, c'est tout ça, ajoute son supérieur, M. Pierre Bossé. Lorsque la cuisine a été refaite, les architectes sont arrivés avec les plans et Gilles les a refait au complet. Il savait ce qu'il voulait et nous lui faisons entièrement confiance."

Prix et distinctions

La liste des prix et distinctions qu'a mérité Gilles Laforest pour qualité de sa table est longue. Les premiers prix s'accumulent, notamment au Grands prix du tourisme québécois qui ont reconnu son travail en 1993 et 1999.

En route pour un autre 25 ans ?

"Certainement pour un bon bout encore", conclut-il avec un sourire qui en dit long sur l'ambiance familiale qu'il a trouvée à l'Hôtel Levesque et qui le comble dans son travail.



Le Chef à ses débuts



HOTEL LEVESQUE

• CONGRÈS • GASTRONOMIE • CENTRE DE SANTÉ • VILÉGIATURE •

171, RUE FRASER, RIVIÈRE-DU-LOUP

*La distinction
Par plaisir et
par tradition*

Pour réservation: (418) 862-6927

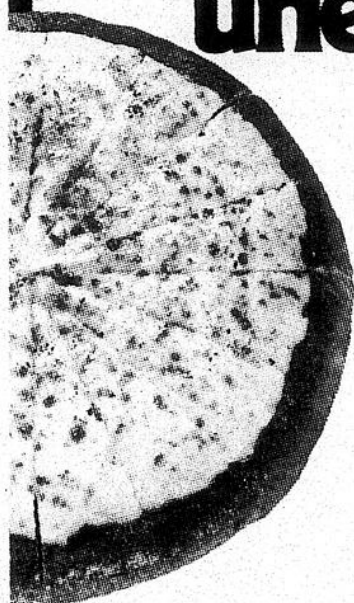
82-11-015

Cadeau du 150^e

Madame Denise M. Levesque a été la première à recevoir la pièce de monnaie du 150^e de Rivière-du-Loup, lundi soir dernier à l'hôtel de ville. C'est le maire Jean D'Amour qui a eu le plaisir de remettre ce cadeau à l'ex-mairesse.



Quand tu décides de devenir le patron... une franchise de



Greco regroupe au delà de cent restaurants ayant un chiffre d'affaires dépassant le cap de trente millions de dollars dans les provinces de l'est du Canada.

Une session d'information se tiendra à l'hôtel Universel, au salon Nelligan, le 11 juillet 2000.

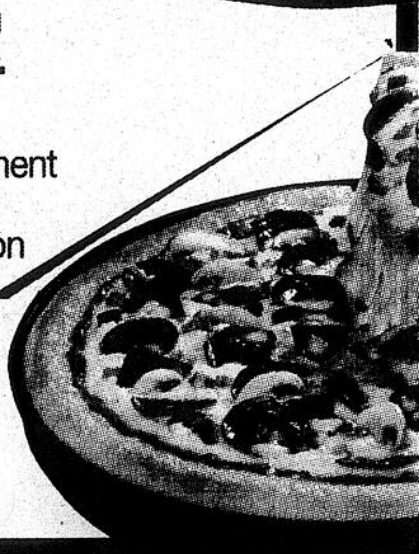
Téléphonez-nous dès aujourd'hui sans frais au 1-877-694-0022 ou au 1-506-877-1437.

Nous sommes présentement à la recherche de franchisés dans la région de Rivière-du-Loup.

Les systèmes d'alimentation Grinner's Limitée
Franchiseur de Greco
Membre de :



Association des franchises du Canada



En direct du Kamouraska

PAR CLAUDETTE DORVAL

Grimskunk s'arrête à La Pocatière, le 7 juillet



Grimskunk, le groupe alternatif punk numéro 1 au Québec présentera son tout nouveau disque à l'aréna de La Pocatière, vendredi le 7 juillet à 21h 30. Grimskunk sera accompagné du groupe Brain For Sale de

style punk et Ska et Last resort. Un rendez-vous à ne pas manquer pour les fans de ce genre de musique. Billets en vente à la pharmacie Arsenault et Dallaire au coût de 10\$. À l'entrée 12\$.

Bingo des Gaulois

Bingo des Gaulois au profit des activités sportives du Cégep de La Pocatière, le mercredi 5 juillet à 19 heures 30 au sous-sol de la

cathédrale de La Pocatière. Il y aura 2 500\$ en prix dont le dernier tour à 830\$ et un gros lot de 600\$.

Maintenant disponible à la

Clinique Médicale Santé-minceur
1488, rue Fraser, Rivière-du-Loup, 867-1260

- * Chocolat Suprême
- * Noix de coco
- * Pruneaux / Vanille
- * Arachide
- * Caramel

Nos barres remplacent adéquatement un repas

ACUPUNCTURE SANS AIGUILLE



Denyse Lessard r.d.n.d.

- Réflexologie
- Médecine traditionnelle chinoise
(reçu pour assurance)

Clinique d'Acupuncture sans aiguille
23, rue de l'Ancrage,
Rivière-du-Loup, 860-4440

Rivière-du-Loup

La dette de la Ville devrait se maintenir à 30 millions \$

(G.L.) S'il faut en croire un document émanant de la main du conseiller du District Saint-Patrice, Michel Morin, il serait pratiquement utopique de penser à réduire la dette de la Ville de Rivière-du-Loup d'une façon significative au cours des prochaines années.

Cette fameuse dette qui était de 5,5 M \$ au début de l'an 2000 (chiffres des vérificateurs Groupe Malette Maheu), devrait être gonflée à environ 31 M \$ au début de l'année 2001. Et ce, en raison des dépenses engagées (emprunts pour la finition du site des neiges usées, le prolongement des rues des Cerisiers et des Marguerites, les égouts de la rue des Rosiers, le puits de Saint-Modeste, le pavage des rues Émilie-Gamelin, le repavage des autres rues, etc).

De plus, toujours selon le conseiller Morin, s'il n'y avait aucun emprunt pendant les trois prochaines années (2001, 2002, 2003), la dette se situerait à envi-

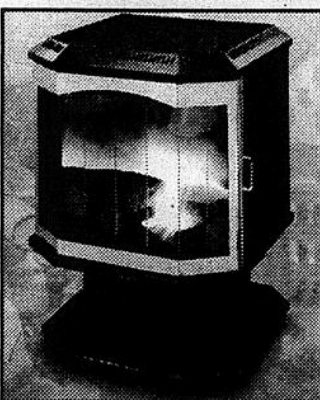
ron 26,2 M \$ au début de l'année 2004. Par contre, des emprunts «limités» pendant ces trois mêmes

années, pourraient ramener la dette à un niveau se situant entre 27 M \$ et 30 M \$ au début de

2004. Se disant très réaliste, Michel Morin estime que la dette de la Ville de Rivière-du-Loup

demeurera stable autour de 30 M \$ au cours de la prochaine année et ce, dans le meilleur des scénarios.

VENTE - INSTALLATION AVEC PLAN DE FINANCEMENT



Nous sommes les spécialistes dans la vente et l'installation.

- Poêle à l'huile
- Système de chauffage central
- Plancher Radiant
- Chauffe-eau pour piscine, c'est nouveau et efficace.

Plan de financement très intéressant.

SPECIAL DU PRINTEMPS

Entretien et nettoyage de fournaise à l'huile et système bi-énergie.
À tous nos nouveaux clients: FILTREUR À L'HUILE GRATUITS

RÉGIE DU BÂTIMENTS # 2634-7021 86

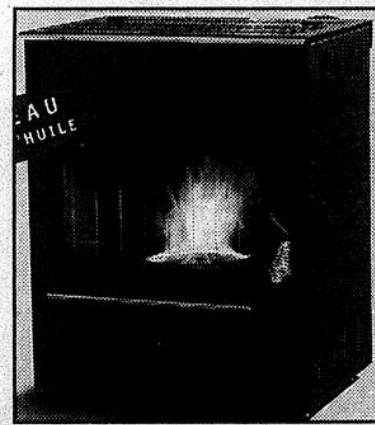
DEMANDEZ NOTRE SPECIAL



PLOMBERIE GEORGES ROY INC.
 41, rang 1 Est, Saint-Antonin
862-9593



Service 24 heures.



HERBALIFE

Maigrissez maintenant!



Demandez-nous comment!

Produits naturels à 100%.

Suivi téléphonique

Gaby et Michel Dorval
 Distributeurs indépendants

862-3451
 888-294-3451

Laissez message sur boîte vocale.

PISCICULTURE

LE FILET D'ABONDANCE ENR.



TRUITE MOUCHETÉE
 Pêche & ensemencement

211, route 291 Sud, Saint-Hubert, Lamy

(418) 497-2181

Jean-Yves Michaud, prop.

A VENDRE OU À LOUER



Eustache Castonguay

Artiste plus enr.

Auteur-compositeur qui s'interprète en cantiques et en chansons

Valse - reel - dessins photos et musicien

515, 4e rang Ouest
 Saint-Épiphane, G0L 2X0
867-5454



Dernière chance 466 MHZ Branché les familles

1 199,00 \$

+ 83,93 \$ TPS

+ 96,21 \$ TVQ

1 379,14 \$

- 500,00 \$ branché les famille

- 100,00 \$ rabais Meubles Simard

779 \$

779 \$

Du jamais vu à Rivière-du-Loup
 AUCUN COMPTANT
 AUCUN VERSEMENT
2 8⁰⁰ \$/36 mois

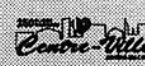
INTEL 466 MHZ

CD-ROM 48X	3 ans de garantie
64 megs	Windows 98
13 GIG -Modem	CD inclus
56K V90	Star Office inclus
Carte vidéo et	Moniteur
carte de son	15 pouces inclus
Kit complet	

GRATUIT SUPPORT TÉLÉPHONIQUE ET RÉPARATION 7 JOURS SUR 7

Le Centre-meuble tout confort

MEUBLES SIMARD



35, rue St-Louis,
 Rivière-du-Loup,
862-2887

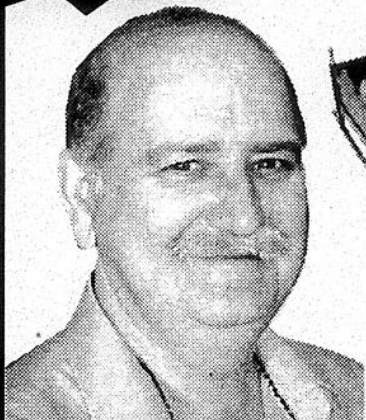
IZO 9003

LIQUIDATION

Chaises sur billes
(tissus)
Spécial
139 00 \$

- Meubles usagés presque neufs
- Meubles neufs avec légères imperfections

Premier arrivé, meilleur choix



Yves Fortier

ENTREPÔT Meubles Simard

35, rue St-Louis, Rivière-du-Loup
862-2887

Financement sur place jusqu'à 36 mois.

Producteurs forestiers

- L'entreprise Bégin & Bégin inc. avise les producteurs qu'elle est à la recherche de **billots de bois franc** et offre des prix très compétitifs.
- Si vous désirez obtenir le rendement maximal pour votre bois, contacter Bégin & Bégin inc et notre équipe se fera un plaisir de vous rencontrer pour mieux vous conseiller.

Pour obtenir le max,
contacter

BEGIN & BEGIN inc.

Bureau : (418) 899-6786
Murillo Pelletier :
(506) 992-5000
Gérald Dubé :
(418) 860-5725

À votre **mega** centre du VR

M. Marcel Caron, pdg et toute son équipe vous invitent à sa

GRANDE VENTE **estivale**

- Roulotte
- Tente-roulotte
- Motorisé
- Fifthwheel
neuves ou usagées

Plus de 200 unités en inventaire

Caravane 185 inc.



Faites vite votre choix!

86, rue Principale
Saint-Antonin
867-2111



Michel Nadeau
Vice-président
Conseiller



Nicole Roy
Conseillère



Origène Gagnon
Conseiller



Norbert Lapointe
Conseiller



Alain Duchesne
Conseiller



Ronald Beaulieu
Conseiller

La Caisse populaire de La Pocatière ristourne plus de 500 000 \$

Malgré des pertes sur prêts commerciaux de 879 496 \$ et l'absence de frais de services, la Caisse populaire Desjardins de La Pocatière affiche des trop-perçus de 954 031 \$ dont 523 500 \$ seront remis sous forme de ristournes aux membres.

CLAUDETTE DORVAL

En assemblée générale mardi le 27 juin dernier, le président Gratien Van et le directeur général Bernard Turmel ont tracé un bilan très positif de l'année 1999. L'actif de 172 691 053 \$ marque une croissance de 5%. La réserve générale est de plus de 10 M \$, les dépôts des membres et les prêts aux particuliers sont à la hausse. La caisse regroupe à ce jour 13 053 membres.

Le président a expliqué aux quelque 250 sociétaires présents les changements survenus en 1999: un processus qui conduira à la création d'une fédération unique en juillet 2001, un congrès qui donne à la fédération des pouvoirs décisionnels, la révision du mode de tarification des services rendus et l'obligation pour les caisses d'exiger de leurs sociétaires des frais de services relatifs aux opérations courantes.

En mai dernier, lors d'une assemblée générale spéciale, les sociétaires de la Caisse populaire de La Pocatière avaient majoritairement fait savoir à la fédération leur opposition à ces frais de services

qu'ils n'ont jamais eu à payer auparavant. Ils manifestaient à nouveau leur désaccord cette semaine en

demandant que les administrateurs trouvent un moyen de ristourner ces frais de services.

Offre d'emploi

Cueilleurs et cueilleuses de fraises et framboises pour Saint-Arsène et Rivière-du-Loup

Horaire :

Fraises : Fin juin à la fin juillet selon la saison, de 7 h à 12 h et de 13 h à 15 h, 7 jours/sem., selon la température.

Framboises : Débutant vers le 20 juillet jusqu'à la fin août, selon la saison, de 8 h à 12 h et de 13 h à 16 h, 7 jours/sem., selon la température.

Transport :

Un autobus est fourni à partir de plusieurs points d'embarquement : SAINT-ALEXANDRE*, Saint-Antonin, Rivière-du-Loup (Saint-Ludger, Aréna, Autobus Orléans), Cacouna, Saint-Arsène.

Âge : 12 ans et plus.

Inscription :

Fraisière Belzile
Saint-Arsène
Tél. : 862-6183

La Manne Rouge
Rivière-du-Loup
Tél. : 867-2727

Fraisière Lebel
Saint-Arsène
Tél. : 867-1446

* Pour **ST-ALEXANDRE** un minimum de 25 à 30 cueilleurs est requis pour que le transport puisse se faire à partir de cet endroit.

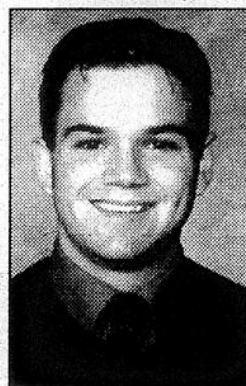
S100121.126



Choisir la

CHIROPRACTIQUE

Pour vos douleurs articulaires



- Doctorat en chiropratique à l'U.Q.T.R.
- Recherche clinique au CHUL en neuroscience
- Chiropratique familiale et sportive



Dr François Veilleux
Chiropraticien

CLINIQUE MÉDICALE
FRONTENAC

24, rue Frontenac, Rivière-du-Loup
867-2773

(Ouvert le samedi matin)

Urgences
acceptées
867-6344

GRANDE PROMOTION

36 mois sans intérêt sur électroménager



**MEUBLES
SIMARD**

Le Centre-meuble tout confort

SÉCHÈUSE
11,47 \$ /mois
36 mois

LAVÈUSE
18,47 \$ /mois
36 mois



CUISINIÈRE
21,47 \$ /mois
36 mois



RÉFRIGÉRATEUR
26,47 \$ /mois
36 mois

* Basé sur un plan de 36 mois.

Possibilité de 36 mois sans intérêt.

35, rue St-Louis, Rivière-du-Loup, **862-2887**

2000-11-11 Centre-Ville

Chevrons Dionne depuis 25 ans



Le propriétaire M. Tony Dionne et Yves Ouellet, technicien en architecture.

La fabrication de fermes de toit usinées débutait au Québec vers la fin des années 1960 et les chevrons faisaient leur apparition de façon plus marquée sur les chantiers de constructions au début des années 1970.

M. Lauréat Rivard natif de Mont-Carmel exploitait à cette époque dans la région de Granby une entreprise de chevrons usinés très rentable. Après une étude de marché concluante, son neveu Tony Dionne décide d'acheter un ancien garage situé au 289 Boulevard Bégin à Saint-Pacôme et de le transformer en usine de chevrons. Chevrons Dionne inc. desservira toute la région du Bas-Saint-Laurent où ce produit n'existe pas

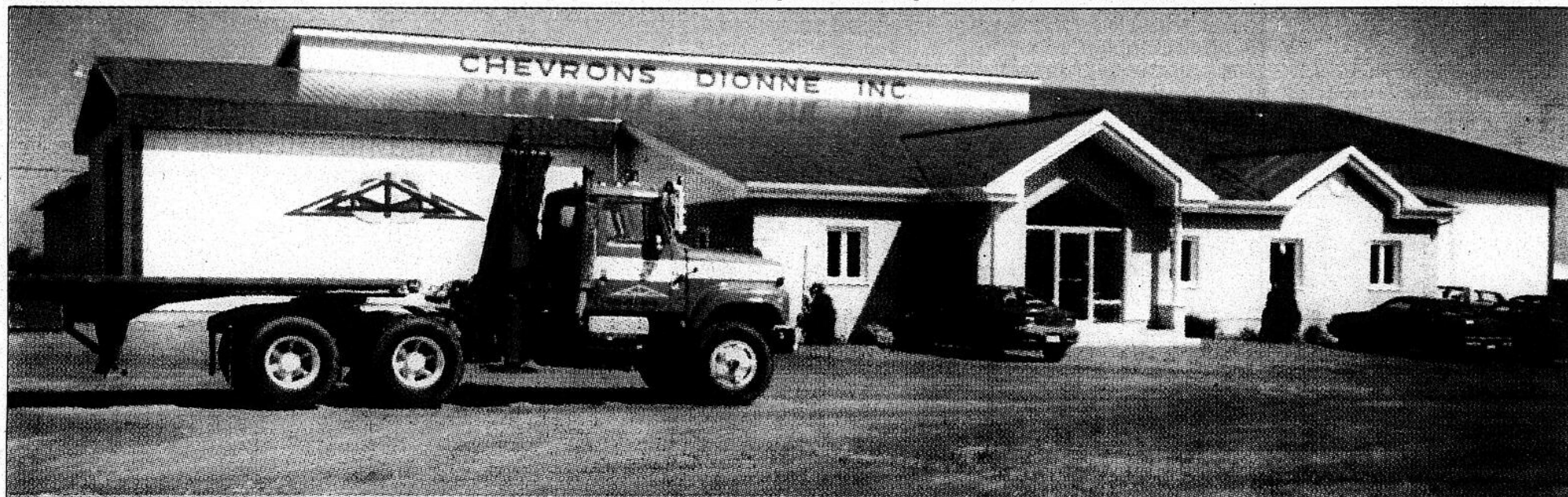
encore. Pour équiper sa future usine, il ne s'attarde pas à chercher des subventions de démarrage et se rend à la caisse populaire locale afin de négocier un emprunt. Les outils et équipements nécessaires à la production ne sont pas disponibles dans la région. Tony Dionne fait fabriquer une partie de son équipement dans la région de Granby et l'autre à la Compagnie Normand de Saint-Pascal.

Spécialisé dans la lecture de plans, Tony Dionne possède une solide expérience du domaine de la construction et est détenteur d'une licence de contracteur général depuis déjà plusieurs années. Au début, il peut aussi compter sur l'expertise de son père Léopold lui-

même entrepreneur général expérimenté dans ce domaine.

En octobre 1975, la production débute de façon très rudimentaire avec quelques employés et le minimum de matériel requis. L'entreprise recrute alors sa clientèle dans un rayon de 25 milles autour de l'usine. Dès l'année suivante, un agrandissement devient nécessaire afin d'avoir de meilleurs espaces de rangement et d'améliorer le confort des quelques employés.

La part de marché s'agrandit petit à petit. En 1977, Chevrons Dionne inc. a doublé son champ d'action et vend même au Nouveau-Brunswick.



Des rénovations importantes viennent d'être réalisées au 289, boulevard Bégin à Saint-Pacôme.

WESTAR
PRODUITS FORESTIERS

1400, avenue Saint-Jean-Baptiste
Bureau 235, Québec
Tél. : 418-877-9112
Fax : 418-877-7306

Rock Vaillancourt
Négociant en bois.

CAMILLE DUMAIS

PRO
DécoHabitat

1005, rue Lévesque
Saint-Pascal
492-2347

Licence RBQ: 1185-5277-70

Le Centre Routier
1994 Inc.

INTERNATIONAL

vente de camions International,
poids moyens, poids lourds
réparation de différentes marques

375, rue Témiscouata
Rivière-du-Loup

INFORMATIQUE
ILDC

ORDINATEURS ET LOGICIELS
Vente et service

426, 4e Avenue
La Pocatière
Tél.: (418) 856-5646
Télécopieur : (418) 856-4930
Ligne sans frais : 1 888 729-5546
E-mail : infoildc@globetrotter.qc.a

Jean Morneau

VENTE • SERVICE • LOCATION

735, Taché, Ville Saint-Pascal
Tél. : (418) 492-3632 - Fax :
492-9604

Depuis 1950

LES BOIS DU FJORD
FJORD LUMBER

Jean-Pierre Girard
Négociant - bois d'œuvre

5870, route Bouleaux
Rte 172, Shipshaw
Tél. : (418) 542-6333
Fax : (418) 542-1812

POO SYSTEME
POUTRELLES ALUMINIUMES EN BOIS

Poutrelles Modernes Itée
Fermes de toit, murs préfabriqués
Spécialité : poutrelles de plancher

Réjean Beaudoin
Michel Beaudoin
109, route 271, Saint-Ephrem, Beauce
Tél. : (418) 484-2978
Fax : (418) 484-6360

Site Web : <http://www.girardec.qc.ca>
E-mail : systeme@quebec1.com

COUTURE-ROCHETTE ASSOCIÉS

COURTAGE D'ASSURANCE COMMERCIALES,
INDUSTRIELLES ET CAUTIONNEMENTS
Nous favorisons le développement
de vos affaires

Place Iberville IV
2954, boulevard Laurier
Bureau 690
Sainte-Foy, Qc
G1V 4T2
Téléphone (418) 650-5566
Sans frais 1-800-346-2067
Télécopieur (418) 650-8085

«Nous sommes fiers
de contribuer au succès
de CHEVRONS DIONNE
années après années»

Weyerhaeuser Canada

90, ave. Des Grands Lacs
St-Augustin, Qc G3A 2K1
Tél.: (418) 878-4252
Sans frais (800) 463-6148
Fax: (418) 878-4454

ACIER
Martin Bastille Inc.

LIVRAISON RAPIDE

Commerçant de fer neuf et second.

Entrepôt: 227, Anse-au-Persil,
Rivière-du-Loup
Tél. : 862-1705
Télécopieur : 862-2243

Chevrons Dionne depuis 25 ans

Une expansion constante

En 1984, l'entreprise se modernise avec l'achat de nouveaux équipements plus performants (table de montage, presse hydraulique, scie multicoupe, ordinateur télévidéo pour le montage de plans informatisés de chevrons etc.)

Des techniciens en architecture viendront bientôt s'ajouter aux employés déjà en place.

L'acquisition d'un deuxième ordinateur pour effectuer le montage des plans et l'achat d'un programme pour l'ingénierie des fermes de toits

et le calcul des composantes rend l'entreprise encore plus performante. La comptabilité est aussi informatisée.

Une salle de découpage avec de nouveaux équipements et une nouvelle scie encore plus moderne viennent s'ajouter aux équipements qui se veulent toujours à la fine pointe de la technologie afin d'offrir une qualité supérieure et de répondre aux besoins de la clientèle.

Aujourd'hui Chevrons Dionne inc. compte une vingtaine d'employés qui fabriquent des fermes de toit et distribuent des poutrelles pour la construction

résidentielle, agricole et commerciale. Les entrepreneurs peuvent commander chez Chevrons Dionne des poutrelles en "I", des poutrelles ajourées en bois, des poutres laminées et un nombre quasi infini de fermes de toits différentes.

Des camions spécialement équipés de leviers hydrauliques livrent les chevrons déjà liés ensemble par séries en prenant bien soin de ne pas causer des dommages au bois et aux plaques métalliques.

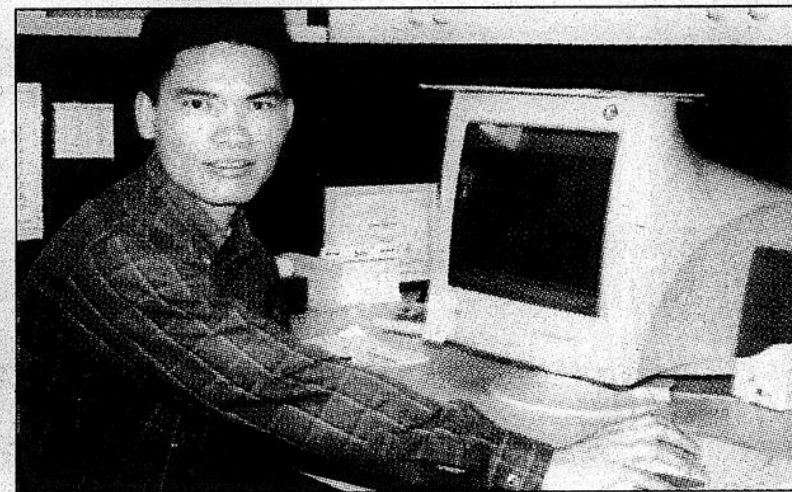
L'entreprise est membre de l'Association québécoise des fabricants de structures en bois.



Avec sa formation en génie industriel et en génie mécanique, Jean-François Dionne fils du propriétaire est considéré comme la relève de l'entreprise.



Une équipe dynamique et compétente, celle de Chevrons Dionne inc. (Absent sur la photo Sylvain Lavoie)



M. HânH Nguyen, technicien en architecture.

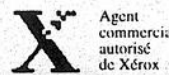


Roland Dionne livre les chevrons fabriqués à l'usine.

Joyeux anniversaire! Librairie La Pocatière

ARTICLES SCOLAIRES • PAPETERIE ET AMEUBLEMENT DE BUREAU

- Ordinateurs et logiciels
- Service de photocopie
- Service de télécopie



402, 4e Avenue, La Pocatière
Tél. : 856-4600 - Téléc. : 856-5880
Ligne sans frais : 1 800 663-4600

Bonne continuité!



Caisse populaire de Saint-Pacôme

224, boul. Bégin
Saint-Pacôme
852-2812

S106040.1-27

Pneus F.M. inc.

Les spécialistes du pneu



- Vente et service
- Balancement
- Alignement
- Vulcanisation et réchapage

595, boul. Hébert, Saint-Pascal
Tél. : 492-6035 - 1-800-463-1375

Meilleurs vœux

Charles Kidd inc.

136, Ave. de la Gare
La Pocatière

856-1251 **PRO**



Bon 25e anniversaire Les Pétroles B. Ouellet inc.

Gaz - Diésel - Huile à chauffage
Huile à moteur - Lubrifiants
Gros et détail

Berthin Ouellet,
président



215A, rue Varin
Saint-Pascal
492-2710

15, Nord du Rocher
Saint-Pacôme
852-2729

Partenaire dans la réussite

Jager

Les Industries Jager inc.

Produits d'ingénierie en bois

Tél. : 1 800 361-8669

Projection de 2 films sur l'Île Verte

(G.L.) Samedi le 8 juillet prochains les insulaires et les visiteurs sur l'Île Verte pourront visionner deux films

traitant spécifiquement sur Laurent, située au large de cette petite île du Saint-village de l'Isle-Verte.

Cette projection en plein air se fera à partir de La Maison d'Agathe (à l'intérieur en cas de pluie), vers 21h00. Le premier film projeté s'intitule **L'Île Verte**, un documentaire de 15 minutes de la cinéaste Catherine Thériault.

Dans ce film, Mario Lafrance, un personnage coloré, nous livre un témoignage touchant sur le dépeuplement de son île.

Quatre autres personnes qui gravitent autour de lui complètent ses propos dans ce documentaire qui en surprendra plusieurs.

Enfin, le deuxième film intitulé **Notre-Dame-Des-Sept-Douleurs**, de Bruno Dubuc, est de style fiction, d'une durée de 51 minutes. Ces deux films ont été tournés sur l'Île Verte l'automne dernier. On s'informe au 898-2923.

La Prothèse Auditive miniature
Ajustements automatiques!

Cette nouvelle prothèse numérique vous procure une qualité de son et un confort supérieur.

De plus, elle se loge complètement dans le canal de votre oreille.

Gagnon & Bellefeuille
Audioprothésistes

Stephan Gagnon
audioprothésiste

Rivière-du-Loup
(418) 862-2907

298, boul. Thériault,
Centre commercial, Rivière-du-Loup
(dans les mêmes locaux que Lunetterie New Look)



Entraînement de camionneur
(Dans la région de Bathurst, N.-B.)

Prendre la route ça t'intéresse?

-Entraînement de six semaines
-Anglais/Français
-Possibilité d'aide financière
-Hébergement sans frais additionnels
-Formation sur équipement moderne

GW
DRIVER
TRAINING

EVUF

Pour plus d'information, composez le:
1-800-699-3883

S105269 2 28



Chez nous pour vos

B.B.Q.

DE TOUT POUR TOUS LES GOÛTS

Pains hot dog - Pains hamburger - Moutarde - Relish - Oignons - Légumes - Salades - Sauces à salades - Épices - Champignons - T-bones de la boucherie - Fruits frais - Crème glacée


TOUT CE QU'IL VOUS FAUT POUR LE PATIO - AVEC COOP UN B.B.Q. RÉUSSI

Pour mieux vous servir
Votre magasin

COOP

Ouvert le dimanche

Centre commercial, Rivière-du-Loup
Claude Gagnon, gérant
Tél. : 862-3950



16 LE SAINT-LAURENT/PORTAGE 2 juillet 2000

SUPER ENCAN-BÉNÉFICE
de produits et services régionaux de la
CHAMBRE DE COMMERCE DE RIVIÈRE-DU-LOUP

Sous le chapiteau du Rodéo Country,
rue Frontenac, Rivière-du-Loup
LE DIMANCHE 2 JUILLET 2000,
de 13 h à 16 h 30
Site ouvert de 11 h 30 à 13 h
pour voir les lots offerts.

Seront vendus :

Lots de marchandises diverses neuves et usagées dont des oeuvres d'art, des reproductions photographiques, des articles utilitaires courants, des articles de camping et de plein air, des forfaits, des bons d'achat, des produits agroalimentaires, des outils, des articles promotionnels, des accessoires d'équitation, une chaloupe de pêche neuve avec moteur, remorque et accessoires, un VTT 4X4 Arctic Cat neuf, une voiture de marque Ford FOCUS 2000 neuve et beaucoup d'autres articles qu'il serait trop long d'énumérer. Les lots seront vendus selon une formule mixte d'enchères traditionnelles et d'encan chinois.

Pour voir les lots d'ici l'encan, communiquez avec la Chambre de commerce de Rivière-du-Loup.
Début de la vente à l'encan : 13 h précises, beau temps, mauvais temps.
Conditions : comptant, Interac, VISA, Master Card
Bar et rafraîchissements sur place.
Prix de présence.

Pour information :
Dany Plourde, Chambre de commerce,
(418) 862-5243

Les profits seront partagés entre la Chambre de commerce et la Coalition contre l'appauvrissement de Rivière-du-Loup. Bienvenue à tous.

Encanteur :
Les Encans Fraserville inc.
862-5301

Une implication de :

PORTAGE

Raymond Chabot Grant Thornton

S106099 1 28

SAINT-CYPRIEN

Un milieu de vie dynamique



Serge
Martin
Président



Caisse populaire Desjardins
de Saint-Cyprien
(418) 963-3223
Luc Girard, dir. gén.

Trophée Cyprien Martin

Alimentation DGC Caillouette reçoit 5 000 dollars de Martin International.

Originaire de St-Cyprien, Serge Martin, président de Martin International, n'a certes pas oublié ses racines. A preuve, depuis trois ans, il rend hommage à la relève économique cyprienne en remettant un trophée qui porte le nom de son grand-père: Cyprien Martin. Le trophée est offert avec une bourse très intéressante de 5 000 dollars.



STEVE DRAPEAU

Le 23 juin, lors du Souper reconnaissance de la Société de développement de St-Cyprien, Serge Martin, pour justifier son choix, a signalé l'utilisation du savoir et la ténacité dont ont su faire preuve Daniel Caillouette et Gloria Castonguay durant les derniers mois. On n'a qu'à penser à la décision de construire une nouvelle épicerie flamboyante neuve.

«Il faut offrir des services exceptionnels, indique le propriétaire Daniel Caillouette. Il faut oser pour avancer. Personne ne peut se développer si on ne fonce pas», ajoute ce dernier en rappelant que la clé d'une pme est une clientèle fidèle et des employés loyaux.

Autres récipiendaires

Excavation Francis Ladrie, les services linguistiques Pour Tout Dire, Équipements d'Érable de l'Est et l'Auberge la Clé des Champs se sont également mérités un prix de 200 dollars chacun sans compter les nombreux mots d'encouragement. Au total, Martin International et son président, M. Serge Martin, auront attribué plus de 6 000 dollars en bourses lors de cette troisième remise du trophée Cyprien Martin.

Qui est Martin International?

L'entreprise Martin International est un chef de file nord-américain dans l'organisation de Salons et de Congrès. On n'a qu'à penser aux Salons Épargne et placements,

le Monde des Affaires et le Marché du multimédia. «Notre entreprise existe depuis mai 1967. Nos premiers contrats sont arrivés lors de l'Expo 67, à Montréal», indique M. Martin. L'entreprise a aussi pris le relais d'une agence de voyages de Québec histoire de poursuivre la belle histoire des Grands Explorateurs. «C'est une belle aventure que j'ai bien voulu poursuivre. Cela implique tout de même 450 000 entrées annuellement», s'exclame Serge Martin.

Rappelons que Serge Martin s'est engagé à offrir le trophée Cyprien Martin et sa bourse de 5 000 dollars chaque année, et ce, jusqu'en 2007.

Les conseils de Jean-Paul Gagné

Lors du souper, l'éditeur et rédacteur en chef du Journal économique Les Affaires, Jean-Paul Gagné, a prononcé une conférence. Selon ce dernier, trois facteurs doivent être pris en compte. D'abord, il ne faut pas craindre la mondialisation des marchés même si le phénomène est loin d'être parfait.

La mondialisation offre des possibilités inouïes aux pme québécoises afin d'atteindre de nouveaux marchés. Deuxième élément majeur selon M. Gagné: les nouvelles technologies de l'information et des communications (NTIC). Internet et le commerce électronique, a-t-il affirmé, constituent désormais des outils indispensables pour toute entreprise.

Finalement, M. Gagné a fait savoir que «pour connaître une croissance et un développement économique soutenus, les autorités politiques devront réduire leurs interventions économiques puisque trop souvent, elles se traduisent par une augmentation du niveau de taxation». Il a finalement plaidé pour une réduction du compte de taxation tant pour l'entreprise que pour le particulier.



PHOTOS LE JOURNAL

Jean-Paul Gagné, originaire aussi de St-Cyprien, et qui est éditeur et rédacteur en chef du Journal les Affaires, a prononcé une allocution sur les facteurs critiques de croissance et de développement économique.



Gloria Castonguay et Daniel Caillouette, de Alimentation DGC Caillouette, ont remporté la troisième Bourse de 5 000 dollars remise par Serge Martin, de Martin International, le trophée Cyprien Martin.



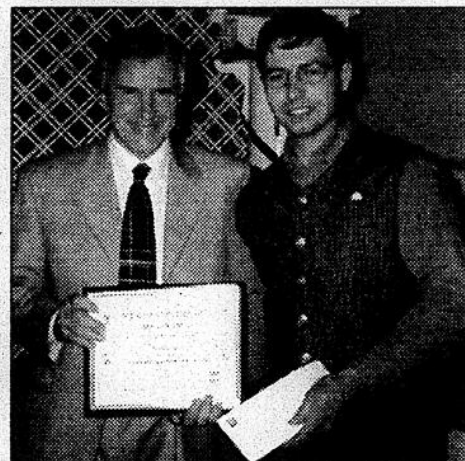
Sophie Marais et Julie Moisan des Services linguistiques Pour tout dire ont quant à elles accepté une bourse de 200\$ de M. Martin.



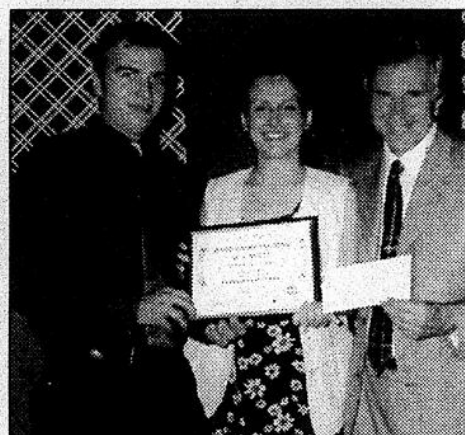
Geneviève Potvin et Romain Dubé de la Bergerie du Grand Méchant Loup ont pour leur part reçu un montant de 200 dollars. De plus, M. Martin a décidé d'offrir un bélier et une brebis aux propriétaires. Il a décidé de payer la facture de 800\$ à condition de recevoir une photo des animaux.



M. Martin a également offert une bourse de 200\$ à Excavation Francis Ladrie.



Enrico Bélanger, des Équipements d'Érable de l'Est a aussi accepté un montant de 200\$ de la part de Serge Martin.



Hugo Dubé, Lise-Andrée Denis et Micheline Talbot (absente sur la photo) ont reçu un chèque de 200\$ des mains de Serge Martin pour l'Auberge la Clé des Champs.

S106142 1-28

Bravo à Alimentation
D.G.C. Caillouette



Merci à
Serge Martin
pour son
implication
dans notre
municipalité



Alimentation D.G.C.
Caillouette (1996) inc.
147, rue Principale
Saint-Cyprien
Livraison gratuite
963-2255

Bravo!



61, 2e rang Est
Saint-Jean-Port-Joli

Tél. : (418) 598-3371
Fax : (418) 598-9972
1-800-463-7014



Résidentiel - Commercial 418-963-1919

Industriel - Fosse à purin

107, rue Pierre-Bélisle
Saint-Cyprien
Sans frais : 1-877-963-1919

Luc Pelletier, propriétaire

Bravo aux
récipiendaires!



Service
de traiteur

Motel Restaurant Bar
LE MIRAGE ENR.

196, rue Principale
Saint-Cyprien - 963-3527

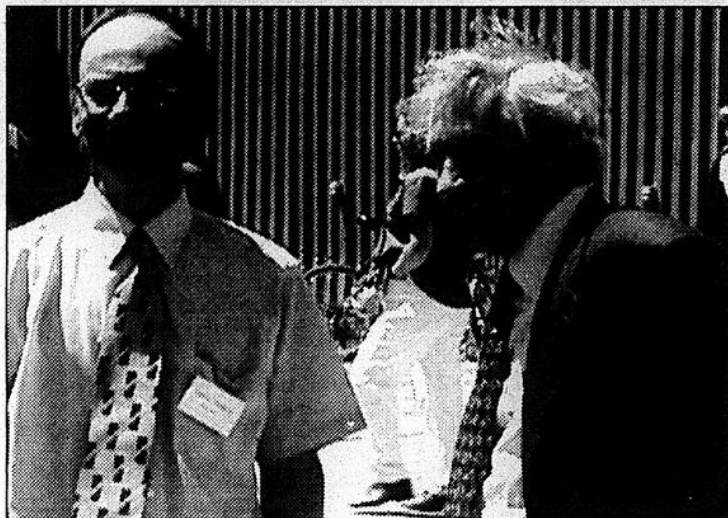
SAINT-CYPRIEN
Un milieu de vie dynamique



Serge
Martin
Président



Caisse populaire Desjardins
de Saint-Cyprien
(418) 963-3223
Luc Girard, dir. gén.



Le président Robert Tremblay en compagnie de Serge Martin.



PHOTOS STEEVE DRAPEAU

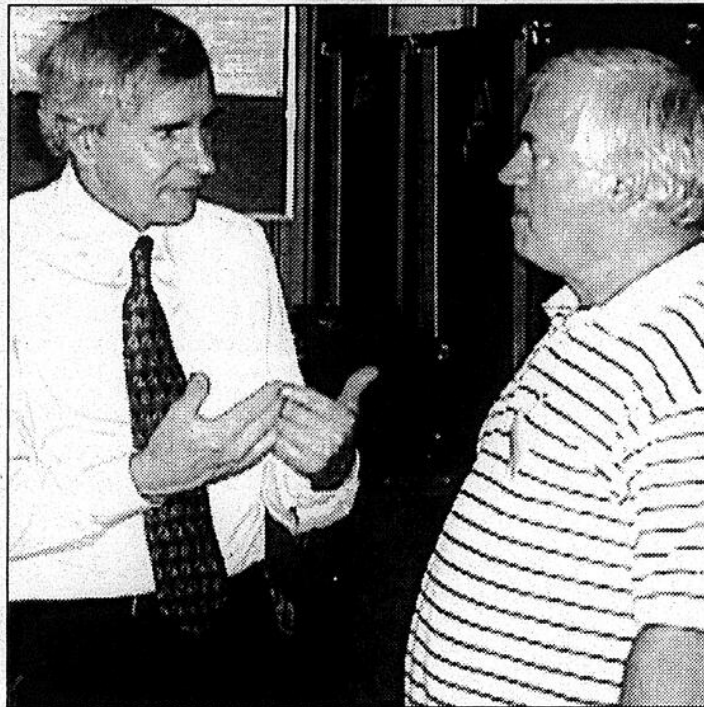
Le maire de St-Cyprien, Michel Lagacé, le président de Moulage sous pression AMT et président de la Société de développement économique de St-Cyprien, Robert Tremblay, Serge Martin, de Martin International, Réal McNicoll, directeur général de Moulage sous pression AMT ainsi que le père de Serge Martin, David Martin.



Un travailleur à l'oeuvre lors de l'inauguration de l'usine 2, le 23 juin dernier.

Nouveaux contrats dans l'automobile

AMT roule à plein régime



Serge Martin et le directeur général d'AMT, Réal McNicoll, en pleine discussion sur l'expansion de Moulage sous pression AMT. Une belle réussite selon M. Martin.

Avec des prototypes et des produits de qualité ainsi qu'une planification à long terme, les dirigeants de Moulage sous pression AMT remportent leur pari de fouler du pied le domaine automobile. La conclusion d'un cheminement de quatre années avec la multinationale allemande Woco (via sa filiale torontoise) donne finalement ses premiers résultats positifs. De bonnes nouvelles pour la pme qui emploie 13 personnes.

STEEVE DRAPEAU

«Woco est un fournisseur de pièces automobiles pour Volkswagen mais aussi pour les nouveaux véhicules utilitaires Mazda Tribute et la Ford Escape», indique André Dionne, directeur des ventes et du marketing chez AMT. «Nous entrons dans le monde de l'auto un peu par la porte d'à côté, ajoutez-il, mais nous y avons trouvé notre niche. Et en plus, il y a moins de concurrents à ce niveau-là».

4 à 6 millions de chiffre d'affaires

«Le contrat de Woco pourrait représenter environ 4 à 6 millions de dollars, mentionne Réal McNicoll, directeur général d'AMT. C'est difficile de prévoir à l'avance puisque nous recevons les commandes séparément».

Zua Automobiles

Depuis octobre dernier, Moulage sous pression AMT fabrique des pièces pour la compagnie Zua Automobiles, en Géorgie. «Nous fabriquons notamment des pièces qui vont dans le système de direction des voitures, indique le directeur des ventes André Dionne. Zua a des entrées chez plusieurs manufacturiers et cela pourrait représenter 10% de nos ventes». Sans négliger ses secteurs traditionnels et maintenir une certaine diversification, les pièces automobiles pourraient bientôt tourner autour de 50% de toute la production.

Autre agrandissement

«C'est le retour vers la croissance», de dire Robert Tremblay, président d'AMT. Ce dernier indique aussi que l'entreprise a un projet de recherche et de développement afin de fondre l'aluminium autrement que par l'huile, notamment pour réduire les frais d'opérations. De plus, l'entreprise mettra sur pied d'ici six mois un équipement de contrôle de qualité, presque un laboratoire de métallurgie. Des investissements d'un quart de million seront nécessaires. On prévoit un agrandissement à très court terme pour ajouter des machines à mouler. La compagnie, qui utilise plus de 10 types d'aluminium, devrait engager entre 10 et 30 nouveaux employés dont 75% seraient liés à l'automobile.

S106143 1-28

La Ressourserie
du Bas-du-Fleuve

Un plus pour
St-Cyprien

106-B, rue Cyprien-Martin
963-1464



MOULAGE SOUS PRESSION

Fier partenaire de l'économie cypriannaise

Usine 1 et siège social
106, rue Côté

Usine 2
116, rue du Parc

Tél.: (418) 963-3227 - Fax: (418) 963-2494

Le ministère des Régions est heureux de souligner le dynamisme des leaders de Saint-Cyprien qui a permis la concrétisation d'une infrastructure industrielle importante pour le développement local et régional.

Québec Ministère Région
Bas-Saint-Laurent des Régions

337, rue Moreault
Rimouski (Qc) G5L 1P4
Téléphone: (418) 727-3566
Télécopieur: (418) 727-3576

Courriel:
bas-st-laurent@mreg.gouv.qc.ca
Site internet:
http://www.mreg.gouv.qc.ca

SAINT-CYPRIEN

Un milieu de vie dynamique



Serge
Martin
Président

Municipalité de
Saint-Cyprien



Desjardins

Caisse populaire Desjardins
de Saint-Cyprien
(418) 963-3223
Luc Girard, dir. gén.

Voie d'accès au Parc Industriel de St-Cyprien

Place à la rue industrielle Cyprien Martin

Les autorités municipales de St-Cyprien voulaient trouver un nom à la nouvelle rue qui se trouve en fait à être une voie d'accès à leur Parc Industriel. Ils ont visé juste. La rue Cyprien sera dorénavant synonyme de dynamisme et de développement.

Lagacé. Ce nom unit dans une même destinée le village de St-Cyprien et la famille Martin, une famille dynamique, une famille d'entrepreneurs».

Ouverture sur le monde!

La nouvelle voie d'accès amènera probablement son lot de nouvelles entreprises à St-Cyprien. Le Centre Avibier, Moulage sous pression AMT, Machinerie Richard Desrosiers, Ébénisterie René Ouellet, la Ressourcerie du Bas-du-Fleuve et le Complexe Multi-Services ont déjà pignon sur rue dans le Parc Industriel.

Les Fondations Charron Pelletier et son propriétaire Luc Pelletier s'installeront sous peu. La jeune pme devrait aussi se loger une toute nouvelle bâtisse d'ici deux ans.

«Cette rue représente désormais notre volonté collective, à l'instar de la famille Martin, de nous lancer à la conquête des marchés internationaux», a conclu le maire Michel Lagacé, qui souhaite ajouter plusieurs noms à l'enseigne d'ici les prochaines années.



PHOTOS STEEVE DRAPEAU

Serge Martin a procédé à la traditionnelle coupe du ruban. Il est entouré de plusieurs collaborateurs au projet. Le dévoilement du nom de la rue Cyprien Martin.

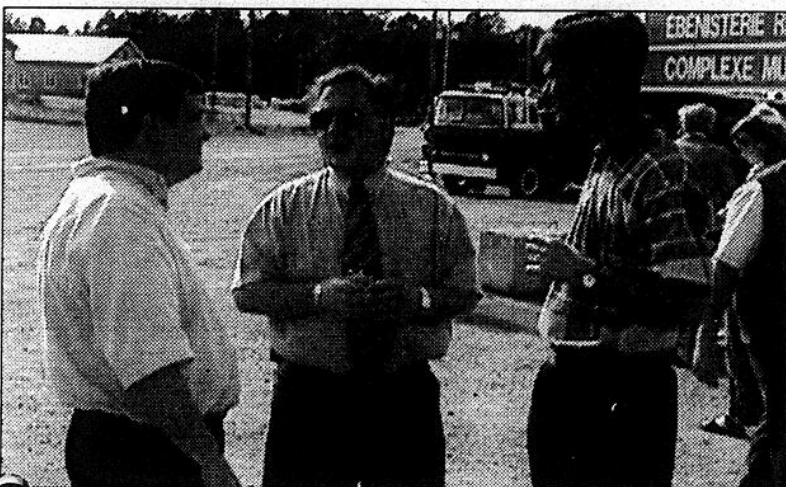
STEEVE DRAPEAU

«C'est un merveilleux témoignage pour un homme comme mon grand-père puisque c'est une rue industrielle», a déclaré Serge Martin. «C'est un appel à l'aventure et au dépassement. Mon grand-père, comme tout Cypriennais, était fier de la qualité de son oeuvre et visait toujours le travail bien fait. Il s'épanouissait dans son travail car pour lui être heureux en travaillant était primordial», ajoute M. Martin.

Rappelons que la voie d'accès, construites au coût de 350 000\$, débouche sur le chemin Taché et donne ensuite un accès facile à la route 185.

Un choix justifié

«Nous avons décidé de baptiser cette rue en l'honneur de Cyprien Martin, mentionne le maire Michel



Les députés Mario Dumont et Paul Crête discutaient des avantages de la nouvelle voie d'accès au Parc Industriel de St-Cyprien avec le sous-ministre Claude Rioux, du ministère des Régions, responsable du Bas-Saint-Laurent.



Le dévoilement du nom de la rue Cyprien Martin.



Le président de la SDE de St-Cyprien Robert Tremblay, Serge Martin, son père David Martin, l'éditeur du Journal les Affaires Jean-Paul Gagné ainsi que le maire Michel Lagacé.

CONSTRUCCIÓN CLAUDE GAGNON inc.

- Construction de routes
- Excavation
- Forage
- Dynamitage
- Transport de machinerie lourde
- Abat-poussière écologique

963-2155
963-2084

150, rue Principale
St-Jean-de-Dieu
RBQ: 1479-8490-03

Construction Gaétan Gagnon inc.

- Construction de chemins forestiers
- Excavation de tous genres
- Vente et transport de gravier
- Champs d'épuration et fosses septiques

134, chemin Taché Ouest
St-Cyprien, **963-2980**
RBQ: 8246-5055-51

Le Groupe Mallette Maheu

ARTHUR ANDERSEN

VÉRIFICATION ET EXPERTISE
COMPTABLE - FISCALITÉ
CONSEILS EN ÉCONOMIE ET FINANCE
CONSEILS EN GESTION ET TECHNOLOGIE

963-6916
197, Principale, St-Cyprien

ASSEMBLÉE NATIONALE

Une municipalité en plein développement, prospère et créatrice d'emplois!

Le député de Rivière-du-Loup et chef de l'Action démocratique du Québec.

Mario Dumont

Petites annonces

Tarif: 6,00\$ pour 25 mots et moins

OU
Promotion
12\$ seulement
pour 3 répétitions
de la même
annonce de
25 mots et moins.

Chaque mot additionnel: 0,20\$
Répétition, chacune 5,00\$
Annonce encadrée (- de 60 mots) 12,80\$
Répétition 10,65\$
Remerciements de sympathie, avis de décès, messes
anniversaires,
Sans photo: 14,00\$
Avec photo: 25,00\$
Prières
Complète avec photo: 11,00\$
Complète sans photo: 5,90\$
Abrégée: 3,75\$
Les taxes sont incluses dans les tarifs

Visiter nos petites annonces
via internet:
www.hebdosquebecor.qc.ca

SAINT-LAURENT
PORTAGE

37 200 copies

dans tous les foyers du K.R.T.B.
(Kamouraska, Rivière-du-Loup, Témiscouata, Les Basques)

862-1774

100 Logements

Rivière-du-Loup, logements neufs, 4-1/2 et 5-1/2, 12, Place Sorbiers, près des services, centre commercial, en arrière de Provigo, libres immédiatement. Tél.: 867-3231 ou 862-5454

2-1/2, 3-1/2, chauffés, éclairés, meublés. 4-1/2, non chauffés, non éclairés, non meublés, secteur Rivière-Verte, Saint-Antoine. 3-1/2, 4-1/2, 7-1/2 Rivière-du-Loup. Stationnements déneigés. Tél.: 867-2438, laissez message.

Logements à louer, 4-1/2, 5-1/2, chauffés, eau chaude fournie, situés au coin St-Pierre et Hôtel-de-Ville, RDL, libres immédiatement et libres 1er juillet. Tél.: 862-5690, 868-9157.

4-1/2, 115, Fraserville, semi-sous-sol, libre 1er juillet, non meublé, non chauffé. 3-1/2, 77, St-André, meublé, chauffé, éclairé, stationnement, près du CEGEP. Tél.: 862-6316 ou 862-9433

Grands 3-1/2, situés haut de la ville, un chauffé, non éclairé, l'autre non chauffé, non éclairé, grand "locker", très propres. Tél.: 868-1337, après 17h ou 418-656-9416, samedi et dimanche.

4-1/2 pièces, non chauffé, non éclairé, stationnement double, pas d'animaux, situé à St-Antoine, libre immédiatement. Tél.: 862-7556, après 17h00 ou laissez message.

Grand 4-1/2 moderne à louer, vue sur le fleuve, entrée laveuse-sécheuse, stationnement déneigé, "locker", patio, rue Fraser, Rivière-du-Loup, très bon prix. À voir! Tél.: 863-5008, 862-9738

37, St-Cyrille: Grand 2-1/2, non chauffé, non éclairé, entrée laveuse, sècheuse, très propre, bien situé, 2ème étage, grand terrain, libre immédiatement, 285.00\$/mois. Tél.: 862-0797, après 18h

Rivière-du-Loup, logement 3-1/2, situé au 414, boul. Thénault, chauffé, éclairé, semi-meublé, déneigé, stationnement compris, libre immédiatement. Tél.: 862-7979

4-1/2, porte patio, balcon, entrée laveuse-sécheuse, 2 grands lockers, déneigés, non meublés, non chauffés, non éclairés, rue Plourde, endroit tranquille, 370.00\$/mois, demi sous-sol 340.00\$/mois. Tél.: 860-4477, 898-2804

4-1/2, très bien insonorisé, grande porte patio. Rangements intérieur, extérieur. Vue sur le fleuve, ensolleillé. Situé au 190, Fraser, Place 2006. Tél.: 862-0376, 862-1593

4-1/2 pièces, situé dans St-François-Xavier, entrée laveuse-sécheuse, stores verticaux fournis et tapis chambre et salon, libre immédiatement, non chauffé, non éclairé, 2 stationnements déneigés. Tél.: 862-4764

4-1/2 pièces, 20, Blondeau, libre 1er juillet. 4-1/2 pièces, 122, Prévost, très propre, libre immédiatement. Tél.: 862-0271, 862-6477, 862-2182

LOGEMENTS 4-1/2 À LOUER,
non chauffés et
non éclairés, très
propres, peints
à neuf, endroit tranquille.
Libres immédiatement.
Tél.: 868-0286.

S106194.1.28

Chaque semaine à l'achat de votre petite annonce, vous aurez la chance d'être choisi celui ou celle qui se méritera:

3 paires de laissez-passer pour le Théâtre Princesse de Rivière-du-Loup

Gagnants de cette semaine:
Brigitte Ross, Lac Sauvage
Gilbert Rioux, RDL
Robin Saucier, RDL

S99943.27

5-1/2 non meublé, non chauffé, non éclairé, situé chemin des Raymond, près des services, 390.00\$/mois, libre 1er juillet. Tél.: 860-3342 laissez message

Grand 4 1/2 pièces, non chauffé, non éclairé, vue sur le fleuve, situé au Manoir Beaubien, 2 stationnements, libre 1er juillet. Tél.: 860-2852

5 1/2, non chauffé, non éclairé, dans une Coop d'Habitation, près du centre-ville, possibilité d'une subvention, libre 1er juillet. Tél.: 862-8862 ou 862-9369

Logement neuf à louer, 4-1/2, non chauffé, non éclairé, situé 11 des Vinaigniers, près du Sobey's, libre 1er juillet. Tél.: 898-2037, le soir, 867-4857, le jour.

Grand 5-1/2 sur 2 étages, construction récente, près centre commercial, 3 des Jonquilles, non chauffé, non éclairé, 585.00\$/mois, libre 1er juillet. Tél.: 867-2522 ou 868-7516

Grand 6-1/2 pièces, quartier St-François, entrée au rez-de-chaussée, près de tous les services, sous-sol, rangement, cour arrière, 2 salles de bain, libre 1er juillet. Tél.: 862-2682

Grands 3-1/2 non meublés, non chauffés, non éclairés, 25 Fraserville, près des services. Libres 1er juillet. Tél.: 867-1275

Petit demi-sous-sol au centre-ville, semi-meublé, stationnement déneigé, non chauffé, non éclairé. Tél.: 867-4228 ou 868-7178

Grand 4 1/2 pièces, demi-sous-sol, semi-meublé, près des écoles, stationnement, non chauffé, non éclairé. Tél.: 867-4228 ou 868-7178

3 1/2 pièces, semi-meublé, chauffé, éclairé, situé au 144A, Témiscouata. Tél.: 862-9463

Rue St-Joseph, 4-1/2, non chauffé, non éclairé, sous-sol. Libre 1er juillet. Tél.: 862-9220, heure de repas.

Grand 4-1/2, situé rue St-Jean-Baptiste, quartier St-François, non chauffé, non meublé, non éclairé. Libre le 1er juillet, très belle vue sur le fleuve. Tél.: 867-1159

À St-Alexandre, grand 4 1/2, 2 chambres, construction récente, bien éclairé, facile à chauffer. À voir! Tél.: 495-3050

Beau grand 4-1/2, demi-sous-sol, rue de l'Ancre, R.D.L., très clair, beaucoup de fenêtres, entrées privées avant et arrière, beaucoup de rangement! Cabanon extérieur, stationnement entretenu pour plusieurs automobiles, 370\$/mois. Pour personne responsable seulement. Tél.: 862-5521, jour ou 862-9663, soir.

Grand 4-1/2 pièces, rue Principale, St-Arsène, rénové, eau chaude fournie, 2 stationnements déneigés, grande cour. Libre 1er juillet. Tél.: 862-7346

À St-Arsène: 3 1/2 pièces, semi-meublé, entrée laveuse-sécheuse, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement, situé dans le village. Tél.: 867-2062

Grand 4-1/2, repeint à neuf, 435.00\$/mois. Aussi 2-1/2 meublé, 275.00\$/mois. Non chauffés, non éclairés, stationnements déneigés, cabanons, libres 1er juillet. Tél.: 862-9451, 862-2694 soir

3-1/2, très propre, tranquille, rez-de-chaussée, non meublé, non chauffé, non éclairé, installation laveuse-sécheuse, balcon, stationnement entretenu, cabanon, 310.00\$/mois, voisin Côté Godbout, libre 1er juillet. Tél.: 862-6893

4-1/2, 35, Hôtel-de-Ville, non chauffé, non éclairé, entrée laveuse-sécheuse: 385\$/mois. Tél.: 862-9926, 867-7142

À louer au Domaine Porte-A-Joie à Notre-Dame-du-Portage, 1 1/2 et 2 1/2 pièces, très propres, avec vue sur le fleuve, stationnement déneigé, buanderie disponible à l'intérieur de l'immeuble, situés au centre du village, près des services. Aussi grand 3 1/2 pour retraité ou semi-retraité autonome. Libres le 1er juillet. Tél.: 862-7372

4-1/2, 5-7 des Vinaigniers, près Sobey's, armoires mélamine, plancher bois flottant, portes patio avec balcons avant et arrière, libres 1er juillet et 1er septembre. Tél.: 862-8408

Logements 1-1/2, 3-1/2, chauffés, semi-meublés, buanderie, situés sur la rue Laval, disponible le 1er juillet. Tél.: 868-0634, 863-2450

Logement 4 1/2, chauffé, non éclairé, meublé ou non. Libre le 1er juillet. Près du Cégep et Pavillon de l'Avenir. Tél.: 867-2600

Grand 4 1/2 pièces, village St-Alexandre, près de tous les services, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement. Tél.: 495-2749

R.D.L., libre, 4-1/2, non éclairé, non chauffé, semi-meublé, stores, entrée, laveuse-sécheuse, vue sur le fleuve, grandes fenêtres, 2 stationnements, remise. Tél.: 867-5278 ou 862-2581 avant 21h

À louer au centre-ville, 3-1/2, non chauffé, non éclairé, entrée laveuse-sécheuse, patio, libre le 1er juillet. Tél.: 862-4251

5-1/2, situé au 112, rue Beaubien, eau chaude fournie, entrée laveuse-sécheuse, non chauffé, non éclairé, non déneigé, stationnement avec garage. Tél.: 862-7808

3 1/2 pièces, refait à neuf, 169, Lafontaine, non chauffé, non éclairé, un stationnement, relié système incendie, 2e étage, "locker" extérieur, libre immédiatement, 375\$/par mois. Tél.: 862-2668

4 1/2 pièces, refait à neuf, 73, Hôtel-de-Ville, chauffé, non éclairé, un stationnement, relié système incendie, 2e étage, "locker" extérieur, libre immédiatement, 495\$/par mois. Tél.: 862-2668

2 1/2 pièces avec chambre, semi-meublé, chauffé, eau chaude fournie, stationnement déneigé, buanderie, 77, Léveillé, 290\$/mois. Tél.: 862-5389, 862-4705.

St-Antoine, Principale, grands 4-1/2, modernes, bien fenestrés, non chauffés, non éclairés, grand "locker" intérieur, cour arrière, corde à linge, stationnement double déneigé, prise extérieure. Tél.: 862-0977

2 1/2 et 4 1/2, Parc Cartier et de la Cour, endroit tranquille, propres. Tél.: 867-0071, pour informations

4 1/2 pièces, 150, Fraser, R.D.L., paisible, accès contrôlé, libre immédiatement, 445\$ par mois. Tél.: 862-0131 (Alain) ou 862-9015 (demandez Jean-Paul)

203, RUE FRASER, logement 4 1/2 pièces, vue sur le fleuve non chauffé, non éclairé, non meublé, entrée laveuse-sécheuse, stationnement déneigé, rangement intérieur. Tél.: 867-5807

4-1/2, situé au 10-A, rue de la Chute, non chauffé, 365.00\$/mois, libre 1er juillet. Tél.: 862-7616

4-1/2 et 5-1/2, chauffés, non éclairés, stationnements déneigés, 405.00\$/mois et 395.00\$/mois. Tél.: 868-4566

5-1/2 pièces, chauffé, non éclairé, très propre, entrée laveuse-sécheuse, stationnement déneigé, endroit paisible, rue Jeanne-Mance, quartier St-François, libre immédiatement. Tél.: 862-8197

L'Office municipal d'habitation de Kamouraska dispose d'un logement de 3-1/2 pièces, libre immédiatement. Les personnes admissibles doivent être autonomes, âgées de 50 ans et plus et résider au Québec. Pour plus d'informations, communiquez au numéro de téléphone 492-9790. Réjeanne Morin, Directrice

4-1/2 pièces, situés 96, Plourde et 99, Fraser, non meublés, non éclairés, non chauffés, libres immédiatement. Tél.: 867-2602

3-1/2, 27, Fraserville avec solarium, eau chaude fournie: 350\$/mois. 3-1/2, 312, Chemin des Raymond, laveuse, sècheuse et eau chaude: 350\$/mois. Grand 5-1/2, 312, Chemin des Raymond, électricité comprise, grande cour arrière: 525\$/mois. Tél.: 862-4643

Rivière-du-Loup, 4-1/2 situé au 2-B, rue St-François-Xavier, quartier Saint-François, non chauffé, non éclairé, 2ème étage, dans un duplex, 500.00\$/mois. Tél.: 867-3340 ou 867-2950 le soir

À sous-louer, 70, Bellevue, 4-1/2 pièces, rez-de-chaussée, patio, vue sur fleuve, non chauffé, non éclairé, entrée laveuse-sécheuse, 2 stationnements, remise. Rimouski: 722-7160, Mélissa. R.D.L.: 860-4292, laissez message.

Logement 5 1/2, au 48A, de l'Église, St-Arsène, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement. Tél.: 862-3939

110 Logements meublés

2 1/2 pièces, meublé, chauffé, eau chaude fournie, stationnement déneigé, situé 308A, Témiscouata. Tél.: 862-4469

ÉDIFICE JOLY, 3-1/2, meublé, non chauffé, non éclairé, service de buanderie, stationnement déneigé. 365\$ par mois, libre immédiatement. Tél.: 862-5033

Grands 1-1/2 meublés avec lit escamotable 54", eau chaude fournie, buanderie, vue sur ville et fleuve, près centre-ville. Libres 1er juillet. Tél.: 862-0471

Un mois gratuit: A Cacouna, 3-1/2, semi-meublé, non chauffé, non éclairé, endroit tranquille, rénové à neuf, stationnement déneigé, libre immédiatement. Tél.: 868-0928.

2 1/2 pièces, meublé ou non, chauffé, éclairé, eau chaude fournie, service de buanderie, déneigé, situé Boul. Cartier, Rivière-du-Loup, immédiatement. Tél.: 862-7206

3-1/2, meublé, près des services, non chauffé, non éclairé, 330\$/mois, libre 1er juillet. Tél.: 867-3696

4-1/2 et 3-1/2 pièces, entièrement meublés, stationnement et patio, laveuse-sécheuse dans l'immeuble, situés au centre-ville. Tél.: 862-5180 demander Robert

Petit 4-1/2 meublé ou non, non chauffé, non éclairé, 315.00\$/mois. 2-1/2 meublé ou non, chauffé, non éclairé, 290.00\$/mois. Tél.: 868-4566

Grand 6-1/2 pièces, meublé, situé au centre-ville, endroit paisible, idéal pour personne(s) tranquille(s), libre immédiatement. Tél.: 862-4398, demandez Daniel ou 862-5923, le soir

120 Logements à partager

Logement à partager, éclairé, chauffé, poêle, réfrigérateur, câble compris, téléphone, fille seulement, centre-ville. Libre à partir du mois d'août. Tél.: 862-6108

Étudiant recherche colocataire, afin de partager un appartement de 5-1/2, situé à Hochelaga, Montréal. Pour de plus amples informations, contactez Jean-François au 1-514-525-9195 ou 862-1660.

Cherche colocataire pour partager les frais d'un très grand appartement de 6-1/2 pièces, situé à 10 minutes de la ville de Rivière-du-Loup. Endroit tranquille et paisible le long de la rivière. Je possède 2 chiens et je suis fumeur. Aucun bail. Tél.: 862-0404, heures de repas.

Recherche colocataires responsables pour partager grand 5 1/2 sur 2 étages, très ensoleillé, situé rue Hôtel-de-Ville. Place pour meuble supplémentaire. Tél.: 863-5191, demandez Isabelle.

140 Chambre et/ou pension

Auberge Le Séjour. Studios neufs, salle de bain privée, 275\$/mois. Chambres en appartements modernes, 250\$/mois. Télévision, micro-ondes. Situés 150 et 166 Hôtel-de-Ville, RDL. Tél.: 862-9524.

Chambres chauffées, éclairées, téléphone, câble et télé payante inclus, situés au 12, rue Laval, libres immédiatement jusqu'au 1er septembre. Prix estival. Tél.: 860-2976, après 18h

Chambres, au 39 St-André, près des écoles, avec cuisine et salon communautaires, micro-ondes, laveuse-sécheuse. Tél.: 862-2755 ou 862-2551.

Grands chambres à louer, près du centre commercial et du cégep, cuisine et buanderie, propriétaire occupant, libres cession débutant en août. Tél.: 867-8220

Chambre à louer, endroit tranquille, au 2ème étage, meublé, four à micro-ondes, frigidaire, T.V., câble, salon communautaire. Libre immédiatement. Tél.: 862-1950

Chambres 21 rue Laval, meublées, éclairées, chauffées, cuisine communautaire, téléphone, câble, T.V., laveuse-sécheuse, micro-ondes, balayuse centrale, bail d'août à juillet. 2 stationnements. Tél.: 862-0688 ou 862-6574.

Chambres face aux écoles et CEGEP, situées rue Morin, meublées, chauffées, éclairées, laveuse-sécheuse, câble, micro-ondes, stationnements fournis. Aussi chambres pour la période estivale. Tél.: 867-3016

Chambre avec câble, frigo, lavabo et micro-ondes, service buanderie, endroit tranquille, rue Durocher, 200\$/mois. Tél.: 862-1699

NOUVEAU rue de la Cour

Grandes chambres à louer, cachet spécial, beaucoup de commodités, non fumeur, pas de stationnement.

867-4995

le soir ou laissez message

S105964.1.28

Grandes chambres, chauffées, meublées, éclairées, câble fourni, cuisinette dans chambres et salle de bain communautaire, situées 14, Laval, libres à partir du 1er juillet. Tél.: 867-2600

Chambres à louer à Rivière-du-Loup, près des écoles et du centre commercial, chauffées, éclairées, meublées, câble, téléphone, laveuse, sècheuse, entrée indépendante, refaites à neuf. Tél.: 854-0274

Chambres à louer, à 5 minutes des écoles et du centre-ville, évier dans chambre, câble, micro-ondes, chauffage individuel, femme de ménage. Tél.: 862-2994 ou 868-7193

Grande chambre avec permis de cuisine, four micro-ondes, câble, téléphone, située 38, Beaubien, au 2ème étage, libre immédiatement, personne tranquille. Tél.: 867-1279, après 17 heures.

Près des écoles, centre commercial, hôpital, téléphone, câble, super écran, stationnement, buanderie. Prix/semaine. Libres immédiatement et automne 2000. 1-1/2, 15 juillet. Tél.: 867-4839, 862-4835 (Gilles, Jeanne)

150 Maisons/fermes à louer

Maison à louer, 225, rue Des Chênes, R.D.L., 3 chambres, 650\$/mois, non chauffée, non éclairée, libre 1er juillet. Tél.: 867-4341, jour seulement

À louer: Maison unimodulaire, 4-1/2 non chauffé, non éclairé, véritiennes incluses, disponible le 1er juillet, rang 5, Saint-Antoine. Tél.: 862-7216

Maison à louer au 190, Route de la Montagne, Notre-Dame-du-Portage, 5 chambres à coucher, non chauffé, non éclairé et non déneigé, 495\$/par mois. Tél.: 862-5552

À louer: A Cacouna, maison 4-1/2 pièces, libre immédiatement, vue imprenable sur le fleuve. Déneigement et entretien du gazon compris. Contactez: 862-8681.

Maison située à Saint-Modeste, comprenant 7-1/2 pièces, chauffage électrique et bois. Libre le 1er juillet. Tél.: 862-6922 à l'heure des repas

Maison à vendre ou à louer, au centre du village St-Epiphanie, libre le immédiatement. Tél.: 862-5259

160 Chalets

À VENDRE OU À LOUER, chalet situé bord du Lac Long, Rivière-Bleue, 2 chambres, couche 8 personnes, location à la semaine. Tél.: 893-1221, André, heures repas.

Chalet à louer, à Pohnégamook, tout équipé, incluant pédalo et canot, très confortable, dans un site enchanteur. Libre à partir du 11 août. Tél.: 867-3107

170 Entrepôts

ENTREPÔT à louer, 1800 pieds carrés, pour commerce ou entreposage. Édifice Joly, Rivière-du-Loup. Tél.: 862-5033

180 Garages

GARAGE À VENDRE, 20'x32' (peut servir comme chalet), isolé, fini en planches de cèdre, extérieur en carrelage de vinyle gris, panneau de garage. Tél.: 963-2766, soir.

200 Locaux commerciaux

Local commercial, rez-de-chaussée, stationnement, 900 pieds carrés, au 63, Fraser, libre 1er août. Tél.: 862-6316 ou 862-9433

Entrepôt et bureaux à louer. De 1,000 à 10,000 pi. Peut être subdivisé. Situés près du centre commercial. Tél.: 867-2430

300 Maisons

Maison et bâtiments situés à St-Honoré, terre de 110 acres, 60% boisé, chauffage bi-énergie + poêle à bois, eau par gravité, piscine, prix: 55,000\$. Tél.: 497-3215

Maison neuve 36, Des Pivoines, près Centre Commercial, garage, remise 23'x23' chauffés, grand terrain, chauffage dans plancher, air climatisé, plancher bois franc, style différent. Tél.: 867-3231

Maison à vendre, 493, Route 132 Est, Cacouna, grandeur 28'x38', terrain de 39,000 pi. ca., comprend garage auto et 2 grands hangars. Tél.: 862-4610

Maison à vendre à St-Arsène. 1 1/2 étage avec 3 chambres. Intérieur entièrement rénové en 1996. Plancher de bois franc. Chauffage au bois ou à l'électricité. Terrain mesurant 117'x80' avec garage. Près de tous les services. Communiquez au 867-5528

À vendre, maison de 28'x40' avec terrain 100'x140', située village Saint-Joseph, a eu beaucoup de rénovations. Cause: déménagement. Acheteurs sérieux seulement. Aussi campeur. Tél.: 493-1059

A VENDRE

Rivière-du-Loup: maison 1977, 3 chambres, grande cour, garage, grand patio. Tél.: 868-0612

MAISON À VENDRE
Directement du propriétaire

Centre-ville Notre-Dame-du-Lac, 3 c.c., sous-sol aménagé, chauffage à l'eau chaude, beaucoup d'inclus : Balayouse centrale, lave-vaisselle, etc... Terrain aménagé 100 x 200 pieds. Entrée asphaltée. Garage + verrière d'été + remise. Toit refait à neuf.
Prix 65 000 \$ Ferme
Contactez Claude 899-6027

330 Chalets

Pour déménager, chalet en bon état, 2 chambres, situé sur chemin Fraserville: 3000\$. Contacter Pauline Thibault, Century 21 Satisfaction Inc. Tél.: 862-1831

St-Marc-du-Lac-Long, bord de l'eau, chalet-maison, meublé ou non, 2 chambres à coucher, coin route 289 et De la Manina. Prix: 19,000\$. Tél.: 819-687-2076

Chalet prêt à déménager, embarqué sur une remorque. Grandeur de 9'x34', avec une rallonge de 4 pieds étendu sur 12 pieds. Prix: 6500\$. Si intéressé: (418)963-7942

Chalet à vendre, Lac St-Hubert, Rivière-du-Loup. Construction neuve, finition extérieure complète, électricité, terrain 250'x164'. Acheteur sérieux seulement. Tél.: 898-3939

340 Commerces/locaux

À votre compte, route de mini-distributrices à liqueurs installées dans votre région. Financement disponible, ou c'est payant. Références si désirées. Informez-vous dès aujourd'hui. Tél.: 514-848-0638

350 Fermes

FERMETTE à St-Cyprien, maison 26'x27', garage, grande, 18 arpents de terrain. Tél.: 418-853-6220

360 Terrains

Grand terrain à vendre près du lac St-Hubert, côté sud, rue Corégon, prix 6,800.00\$. Balance de clabord de venyle, 300 feuilles à 2.00\$ ch. Tél.: 867-1142

Terrains à vendre. Magnifique développement résidentiel, situé village St-Antoine. Terrains de différentes grandeurs, services d'égoût sanitaire, pluvial et aqueduc. Prêt à construire. Tél.: 862-9362, Claude Dickner

Grand terrain à vendre à Rivière-du-Loup, rue Hayward 90'x180', en arrière du Régat Glacé. Tél.: 867-3231

370 Terres

Érablière tout équipée à St-Gabriel, Kamouraska, 2 bâtiments, chalet 20'x24', érablière 16'x20', 42 arpents, 850 entailles actuelles. Prix: 38,000\$. Tél.: 450-589-5209

Lot à bois à vendre à Saint-Modeste. Tél.: 862-6370 après 18h00

400 Automobiles

Suzuki 1988, 235,000km, bon état, aussi Firefly pour pièces, 900.00\$ les deux. Poêle électrique en bon état 50.00\$. Tél.: 493-2845

Firefly 1991, automatique, 145 000 km, femme propriétaire, démarreur à distance, toit ouvrant, frein, "bering", courroie, huile, bougies, cap, rotor, neufs. Économique, très bonne condition. 2500\$. Aussi Nissan Sentra 1985, excellent moteur, pour pièces ou route, 400\$. Tél.: 497-2577

Chevrolet Cavalier Z-24, remontré à neuf. Factures à l'appui. Prix: 3800.00\$ ou pourrait prendre échange Honda Civic Si. Tél.: 492-2866

Dodge Colt 1995, 90,000km, en excellente condition. Tél.: 963-2709 ou 963-3429

Sunfire GTX, 1996, vert forêt, 2 portes, automatique, très propre, 55,000km. Pnx: 9500\$, négociable. Tél.: 963-1203

Géo Storm 1993, manuelle, 5 vitesses, radio cassette, 2 portes, coupé sport, très bien entretenu: 3700\$. Tél.: 860-4896, Michel

Comme neuve, 1993 Saturn SL2, 4 portes, automatique, auto de non fumeuse, vitres électriques, régulateur de vitesse, 120,000km, 7,500.00\$. Tél.: 860-4687 ou 860-0011

Honda Accord LX 1990, automatique, 155,000km, carrosserie et mécanique, en bonne condition, propre, "cruise control", démarreur à distance, chauffe-moteur. Tél.: 867-4792, avant 17h30

Chevrolet Camaro 1982, bleu, 199 000 km, 4 vitesses au plancher, sorti 4 hivers seulement, très bonne mécanique, factures à l'appui. 1000\$. Tél.: 963-5027

Hyundai Excel 1986, 4 portes, automatique, 104,000km, 950.00\$. Honda Civic CX 1993, automatique, anti-démarrage, radio-cassette face détachable, très propre, 5,950.00\$. Lave-Auto Témis. Tél.: 867-2027, 862-0066

PLYMOUTH GRAND FURY SALON 1980, 105,000 kilomètres (vrai millage), moteur 318, mécanique en très bonne condition. Cause de vente: troisième voiture. Prix: 1000\$. Tél.: 867-3239

Chevrolet Celebrity 1988, 2.8, automatique, très bon état, 147,000km, 1,700.00\$. Tél.: 862-5340

Honda Civic Si, 1991, hatchback, manuel, 187,000km, prix 3,800.00\$. Tél.: 492-6682

Chrysler Daytona 1987, très propre. Oldsmobile Delta 1988, 4 portes, propre. Jimny 1985, automatique. Tél.: 862-5259

Suzuki Sidekick 1995, 76,000km, 4X4, très propre, décapotable. Tél.: 862-6020, 860-3400

Pontiac 6000 LE 1987, 2.8 litres, automatique, air climatisé, cruise control, vitres, + valise électrique, door lock, volant ajustable, 1200\$. Tél.: 862-7192, le soir.

Mazda 323, 1991, manuelle, 180,000km, 4 pneus d'hiver, mécanique en très bonne condition, factures à l'appui, 1,700.00\$. Tél.: 493-2811 demander Julie

Aérostair Eddy Bauer, modèle court, traction intégrale, tout équipé, 9,500.00\$. Tél.: 868-9432

Chevrolet Cavalier R-33, blanc, 2 portes, automatique 1990, volant ajustable, toit ouvrant, essuie-glaces intermittents, valise électrique, très propre, mécanique A-1, 125,569km, millage certifié. Tél.: 867-2585, le jour, demandez Claude.

Ford Escort SE 1999, transmission automatique, 16,000km, tout équipée, 4 cylindres, 2 litres. Tél.: 866-4425

Lincoln Town Car 1990, en excellente condition. Prix: 3900\$. Tél.: 492-6426

410 Camions

1997, Dodge Ram, 4x4, une tonne, doubles roues, cumming diesel, seulement 185,000km. SLT, automatique, cabine allongée: 32,000\$ ou meilleure offre. Tél.: 868-4433

Jeep YJ Laredo 1987, 2.5 litres, 5 vitesses, couleur noire, pneus d'été, très propre, prix 4,200.00\$. Acheteur sérieux seulement. Tél.: 862-9708 demander Jean-Luc

Jeep Suzuki Vitara 1999, 4X4, manuelle, grise, décapotable, roues mags 16", seulement 17,000km, prix 17,900.00\$. Tél.: 493-2414

Pick-up GMC 1500, 1989, 4x4. Pièces neuves pour 3500\$ incluant transmission automatique. Tél.: 868-1507, le soir

Dodge Dakota Sport 1998, 4x4, "king cab", V8, automatique, rouge, 43,000km, 21,000\$. Tél.: 963-1594

Camion F-250, 3/4 tonne, monté 1 tonne, 1987, bon état, 1800\$. à négocier. Tél.: 867-1608 ou 862-4210.

Boîte de fibre de 6 pieds pour pick-up 4 cylindres, comme neuve, valeur: 1300\$, prix demandé: 500\$. Tél.: 867-5502, le jour ou 862-0213, le soir.

Camionnette Dodge 1980, moteur 318, 34,000km, automatique, 4 pneus d'hiver, 4 pneus d'été. Tél.: 862-9593

Chevrolet Cheyenne 1994, 4x4, seulement 64,000km, "king cab", boîte courte, 350, automatique, air climatisé, "cruise", Am-Fm cassette, vitres teintées, marche-pieds, coffre, "liner". Tél.: 862-4519 ou 867-4478

420 Véhicules nautiques

Doral Tara 24 pieds, Merc. 205HP, très propre, 690 heures, 16,500.00\$ ferme. Remorque incluse. Marina Notre-Dame-du-Lac. Tél.: 862-3420

2 motomarines, Sea Doo de marque Bombardier, 1993, 580cc et 650cc, avec "trailer" double, 3 habits weat south. Aubaine: 4500\$ pour le tout. Tél.: 418-660-4796, soir.

Moto Marine Bombardier Sea-doo XP 1995, 85HP, 2 places, avec remorque et toile de protection. Tél.: 862-5514, le soir.

Châloûpes FIBRE 12 pieds: 598.00\$; 14 pieds fond simple: 731.00\$; 14 pieds, fond double: 999.00\$; 10 pieds: 529.00\$. Canots: pointu 14 pieds: 445.00\$, 16 pieds: 435.00\$; arrière carré: 12 pieds: 419.00\$, 13 pieds: 420.00\$, 15 pieds: 429.00\$. Avriens à partir de 9.95\$ ch. Rames à partir de 45.00\$, paire. Fortin Marine Montmagny: 248-3797, 248-7660 ou sans frais: 1-800-507-9493.

Bateau Princecraft 14 pieds, fibre, moteur 40HP Mercury, remorque, sonar, skis, et aussi moteur Honda 5HP, le tout très propre. Faut vendre. Tél.: 859-2539

430 Motorisés

Harley Softail 1989, modifié Héritage Springer, noir, roues chromées, 34,000 km. Faut voir! 19,000\$. ferme. Tél.: 862-5033

Moto Honda CBR 900, 1998, 15,000km. Tél.: 963-2709

Moto Suzuki GS, 400cc, 1984, très propre, prix: 600\$. Aussi, 3 casques de moto noirs: 35\$ chacun. Tél.: 855-2704

4 roues V.T.T. Yamaha Warrior 350, 1992, 2/4, sport, 4 temps, bonne condition: 2900\$. Tél.: 495-2536, le soir.

À bon prix, moto Honda Goldwing Interstate 1983, 1100cc, de couleur bourgogne, mécanique A-1, 100,000km. Tél.: 862-9716, demandez André

Moto Suzuki 1981 GS 850, 44,000km, pneu arrière neuf. Tél.: 862-0680

Harley Davidson FXSB 1983 (1HD), moteur et transmission comme neufs, "kick start" seulement, "open primary", "sherlock", condition A-1, 9500\$. Tél.: 418-856-5351

Scooter Yamaha BWS 1996, 18,000km, très bon état. Tél.: 851-3506

450 Camping

Tente-roulotte Flagstaff 1992, 6 places, frigidaire, chauffage, auvent, toilette chimique, vitres fumées, très propre, idéal pour petite voiture, à très bas prix. Tél.: 963-3934

Tente-roulotte Bonair, 1996, BA700, poêle, réfrigérateur, chauffage et cuisinette extérieure, un seul propriétaire. Tél.: 867-8949

À vendre ou à louer, tente-roulotte Val-Bar 1973, 8 places, "trailer" 12 pieds, toiles 3 ans, pneus neufs, réfrigérateur propane et électricité, 1900\$, négociable. Tél.: 867-3060

Motonsé Leocraft 1979, très bien entretenu, moteur refait à neuf garanti, équipement complet. Le soir tél.: 860-3426 ou 862-2049

Roulotte Dutchman de luxe 1994, 24 pieds, grand frigo, air climatisé, vitres teintées, très propre. C'est à voir! Tél.: 867-2533

Tente-roulotte 8 places Palomino 1995, cuisinette incluse, en très bon état. Tél.: 862-0923

Roulotte Citation 1976, 22 pieds, 6 places, en bon état, avec auvent automatique. Tél.: 862-6029, laissez votre message

Tente roulotte Bellevue 1983, 1,200.00\$ négociable. Aussi 2 laveuses et 1 sècheuse à prix de débarras. Tél.: 898-5419

460 Machineries lourdes

Tracteur Zetor, modèle 5245, 1989, avec loader, chargeur avec dompteuse, 4X4, avec 2 attaches, presque pas servi, état de neuf. Tél.: 963-5281

JE SUIS ACHETEUR DE TRACTEURS DE ferme de toutes sortes ainsi que: bulldozers, pépines, limberjacks, skidders, machineries forestières, engins stationnaires, etc. Tél.: (819) 364-2666, Yvan. (819) 364-2021, Gervais.

Transporteur Timberjack 230 Eaton. Peut transporter charge de 2-1/2 cordes de 8pi. Incluant set de chaînes et roue de secours. Parfaite condition. Prix révisé. Tél.: 963-2039

Tracteur Ferguson 20-85, en très bonne condition, bonne mécanique. Canot 14 pieds en fibre de verre avec moteur 6 HP et remorque très propre, bon prix. Tél.: 418-497-1659 pour informations

URGENT BESOIN ACHETONS: PÉPINES, BULLDOZERS, "SKIDERS", "TRAILERS" AVEC CHARGEUSES ET TRACTEURS DE FERME. PAYONS BONS PRIX COMPTANT. Tél.: (819) 353-1777

Tracteur au gaz, presse à foin, voiture, grappe, moulin à faucher. Pour informations: 493-2505

ACHETONS TRACTEURS de toute sorte et machineries forestières SKIDERS et transporteurs, pépines, bull et petits loaders. Martin au (819) 364-2578, cell. (819) 352-1778.

Fourrière Hesston 2100 incluant nez à blé d'inde. Tél.: 862-4392 heure des repas

500 Animaux

Chiots bichons maltais, schnauzers miniatures, poméraniens et quelques croisés. Tél.: 893-2953 ou 893-7358

Beaux chiots bouviers bernois, pure race, vacanes, vermifugés. Venez vite faire votre choix ou réservez par téléphone. Tél.: 418-737-9463

À donner: chiots croisés Labrador, nés le 1er avril 2000. Contacter Chantale au 898-2905

Magnifiques chiots: une femelle bichon-maltaise, deux mâles shih-tzu croisés bichons frisés, tous vaccinés et vermifugés, 2 chatons himalayens, enregistrés, vaccinés. Tél.: 853-3088

Jument croisée quarter horse, 7 ans, excellente pour cavalier débutant. Tél.: 899-2877

Jument poney 10 ans avec pouliche de 3 semaines. Hotte de poêle, poêle, réfrigérateur, de couleur jaune, très propres, idéals pour chalet. Tél.: 852-2905 ou 852-2053

Jument poney 42 po. avec son bébé (femelle). Pouliche à crinière blanche 40 po., dressée au licou. Étalon blond 38 po. Tél.: 498-3244

Très belle jument Pur sang QH enregistrée, idéal pour élevage. Pour plus d'informations: 899-0797

D'autres chiots: caniches cober maltais, labrador coleys. Mères lapins. Chatons à dix dollars. Deux poulains croisés morgan quarter horse. Tél.: 497-2875

Portée de chiots: mère golden, père border-colley. Tél.: 898-3246 ou 862-2982

Chiots terre-neuve croisés bouviers bernois. Nés le 8 mai. Livrables le 30 juin. Vaccinés, vermifugés. Poids environ 100 livres adultes. Tél.: 852-3131

Chiot Yorkshire mâle, 1-1/2 mois, 4 à 5 livres adulte: 350\$. Poulain quarter horse enregistré, 5 mois, future naissance: 1300\$. Tél.: 867-5502, ou 862-0213, le soir.

Chiots Colley doux avec les enfants, nés le 12 mai, 50.00\$. Tél.: 855-2431

Quarter horse Guiding Palomino. Aussi Wanabago 1973, idéal pour camp de chasse. Tél.: 862-5768

Chenil 2000. Chiots caniches, mâles, un noir, un gris: 200\$, chacun. Chiot yorkshire, mâle: 250\$, vacciné, vermifugé. Tél.: 856-5389

Beaux petits chiens, croisés doberman-rottweiler, nés le 15 avril: 20\$ chacun. Tél.: 860-5752, avant 16h

Chien terrier du Yorkshire, né le 10 juin 1997, enregistré, non reproducteur, propre à la maison: 125\$. Tél.: 862-8816

510 Ameublement

Encore garantie, frigidaire 21 pi. cu., cuisinière four auto-nettoyant, dessus céran, laveuse-sècheuse, le tout couleur blanc, offre raisonnable acceptée, cause déménagement. Tél.: 893-2417

Petit set de patio, 4 chaises, table carrée, blanc, parasol bourgogne et vert, 50.00\$. Manteau de cuir pour moto, 6-7 ans, 60.00\$. Tél.: 963-3934

Un lit 39" tubulaire noir Prima avec un matelas Simmons BeautySleep Caresse Plus avec 12 mois d'utilisation. Prix: 250\$. Tél.: 492-7402

Spécial de la semaine: avec l'achat de la laveuse, nous donnons la sècheuse et payons les deux taxes. VENTES-ACHATS-ECHANGES: Poêles, frigidaire, congélateurs, laveuses, sècheuses, mini-laveuses, mini-sècheuses, prix compétitifs, pièces neuves et usagées. Livraison gratuite. Adresse à retenir: Le Maître de l'Aubaine, 590, Lafontaine, Rivière-du-Loup. Tél.: 867-4264



« Évitez les kilomètres inutiles. Faites marcher notre moteur de recherche à optimum.gmcanada.com »

Pierre Martel

Directeur des véhicules d'occasion Optimum-Québec
General Motors du Canada

Exemple: vous magasinez une Cavalier 96. Tapez le nom et l'année du véhicule. Notre moteur le recherche dans le réseau Optimum et vous présente sa fiche technique. Il vous donne aussi l'adresse du concessionnaire où vous attend votre voiture strictement conforme aux exigences du programme Optimum.

Garantie du manufacturier
Inspection en 150 points et plus
Assistance routière 24 heures
Possibilité d'échange
(30 jours ou 2 500 km)

L'Assistance routière 24 heures est offerte durant toute la durée de la garantie Optimum. Garanties et possibilités d'échange sous réserve de certaines conditions. Pour obtenir plus de renseignements sur les garanties et les programmes de protection prolongée, voyez votre concessionnaire Optimum.



UNE PROMESSE QUI TIENT LA ROUTE.

Magasinez votre véhicule au optimum.gmcanada.com ou appelez-nous au 1 800 463-7483

Unité murale en mélamine blanche 76" x 90", idéale pour système de son ou télévision, bar à boisson, etc. Prix: 600\$. Tél.:863-5543.

Set de salle à manger en menisier, set de salon, set de chambre avec matelas vibromasseur, congélateur 5' cubes, mini-laveuse, idéals pour jeune couple. Tél.:862-4473

Antiquités

Prix d'achat et de vente déliant toute compétition.

«Fiez-vous à notre longue expérience».

Antiquités Rivière-du-Loup
Bertrand Gaudreau, prop.
294, route 132, Cacouna

\$ 418-867-2564 ou 867-3208 \$

Ensemble de salle à dîner (bois "bleaché"), table rectangulaire et extension, 4 chaises, buffet. Valeur: 2000\$, laissé à 750\$. Tél.:868-1688

Set de salon en pin massif: 1 divan, 2 fauteuils dont 1 berçant et tabouret, très propre: 250\$. Parc d'enfant antique en bois pliant. Tél.:867-2872

Poêle, réfrigérateur, laveuse, sècheuse, comme neufs, à bas prix. Tél.:867-5111, après 18h

520 Accessoires de bébé

Linge de bébé mode (boutique), grandeur 12 mois à 3 ans. Laissé à prix d'amie. Tél.: 868-1076

540 Bois de chauffage

Érable en 16 pouces fendu ou en 8 pieds, coupé en hiver 2000. Tél.: 492-9540, après 18h.

550 Construction

250 blocs de béton, 6"x16", 8". Lot de panneaux à forme 3/4" avec lames. 15 vitres trempées teintées 51"x77". 15: 31"x74", 7 de 25"x74" claires. Tél.:862-5033.

26 "Trusts" pente 4-12, largeur 28 pieds, idéals pour garage ou remise. Aussi, veneer seconde main. Prix à discuter. Tél.:963-3886

240 pieds plancher érable sélect teint miel acheté juin 2000, neuf, boîte encore scellée. Porte patio 6 pieds, 3 fenêtres différente grandeur. Tél.: 899-6254

560 Vêtements

Robe de soirée longue, grandeur 13 ans, bleue pâle. Robe de mané avec gants longs et voile, grandeur 14 ans, très propre. Tél.:851-2025

570 Produits agricoles

FOIN À VENDRE. 250 acres de foin à vendre debout ou fauché. S'adresser à St-Antoine au numéro 862-4144

Foin à vendre. Aussi, TERRE À LOUER. Tél.:493-1087

À vendre, foin debout à St-Arsène. Tél.:867-3596

580 Divers

Lot de remorques neuves à liquider 4X8 à partir de 399.95\$. Tél.:867-1826

CRÉDIT IMMÉDIAT. Cinéma maison comprenant TV 32" et haut-parleurs Surround Sound de Pioneer pour une vraie qualité de son... 75\$/mois. Appelez 1-888-722-9009, poste 322. Obtenez Internet gratuit pour 4 ans. Visitez-nous www.aventisdirect.com

Tracteur à pelouse Columbia 10-32, scie Stihl 021, bêcheuse à jardin John Deere, tondeuse Lawnboy, câble-sélecteur, livres Walt Disney pour enfants. Tél.: 867-3519

Piano droit Lynsay complètement remis à neuf, vraie aubaine, en très bonne condition. Prix raisonnable. À visiter sur rendez-vous. Tél.:492-3654.

Attention artisans! Espaces disponibles pour vendre vos produits à l'occasion de l'Exposition Agricole St-Pascal (18 au 24 juillet). 4 places disponibles (50\$). Informations:492-3654.

Piano noir de marque Willis, en très bonne condition. Tél.:867-4962

**** BESOIN D'ARGENT ****

Prêts personnels
Hypothèques 1er et 2e rang

Contactez-nous
(418) 723-2267
1-800-463-1161

Super encan
champêtre
de produits régionaux

DIMANCHE 2 JUILLET
13 h à 16 h 30
Chapiteau Rodéo Country

CHAMBRE
DE COMMERCE
DE RIVIÈRE-DU-LOUP

Pneus d'hiver, 4-saisons. Roues mags GM 15". Roues GM 15" avec pneus. Tracteur Honda 4518 avec tondeuse. 4 pneus 225-60-16 Tondeuse Honda avec sac. Tél.:854-3243

Porte double, en bon état. Poêle BBO au propane 35000 B.T.U., avec brûleur de 12000 B.T.U., en bon état. Tél.:862-9220, heures de repas.

Frigos commerciaux MKE blancs: 2 portes et 1 porte stainless. Frigo liqueur 2 portes. Congélateur 2 panneaux vitrés au-dessus. Unité réfrigérée (chambre froide). FRIGITEC Tél.:868-0058

Imprimante jet d'encre, Deskjet 520 HP. Fax Panasonic FX-F580. Imprimante couleurs Olivetti JP192. Câble-sélecteur Oak. Micro-ondes Hitachi, modèle MR800. Prix à discuter. Tél.:498-2981 ou 863-2781

Poêle antique blanc de marque Bélanger en très bonne condition. Fournaise à bois de marque Norcan 2 ans d'usage seulement. Tél.: 859-3328

Banc d'exercice Weider à 150\$. Tél.:863-5543.

Portes coulissantes en bois pour garde-robes 36"x80". Fenêtres de sous-sol en cèdre 22 1/2"x45 1/2". Porte double en cèdre avec panneau vitré 54"x84". Tél.:856-2245

Chaloupe en fibre de verre Radisson avec trailer et moteur/ Tracteur à gazon. Laveuse, sècheuse, réfrigérateur, bureau de chambre. Tél.:862-5259

SCIERIE PORTATIVE 4895\$. Sciez des bûches et obtenez des planches, des madriers et des poutres. Capacité large. La sciène la plus avantageuse n'importe où. Les Industries Norwood Inc., fabriquant de scieries portatives, de délinéuses et de skidders pour VTT. Renseignements gratuits. 1-800-408-9995

Un panneau de garage en bois, dimension 12' large x 10' de haut. Tél.:856-1027, après 17h

Vente de garage les 8 et 9 juillet de 9 heures à 19 heures au 24, Amyot, Rivière-du-Loup. Bonne qualité, bas prix. Cages d'oiseaux, niche, matelas, 54", articles de sports, bicyclette, etc. Bienvenue à tous!

Fenêtres thermos 8X6", 5X5", 5X3-1/2", en excellente condition. Panneaux en bois et en mélamine beige avec bordure en bois. Très bon prix. Tél.: 862-7976

VENTE DE GARAGE, 229, chemin Taché Est, 30 juin au 23 juillet. John Deere 2010 1970, avec loader, 50 forces, moteur électrique 1-1/2 force, fonctionne 110 et 220. Box Stove 22". Tél.:497-3617

Petit "trailer", idéal pour le camping, avec boîte fermée, 48"x40", 27" de haut, à l'état de neuf. 325\$. Tél.:867-1007, le soir

Le Marché aux Puces C.B.
Où: Aux Allées du Centre-ville
299, rue Lafontaine, Rivière-du-Loup
Ouvert: du mercredi au samedi
Pour réservation à la journée, semaine ou mois
867-2202 Tables disponibles

Boutique érolique
Diane Ouellet
La saison des mariages s'annonce sexy.
Lotion, jeux, lingerie.
Pourquoi pas?
Lundi au vendredi: 9 h 30 à 22 h
Samedi: 9 h 30 à 17 h
Boutique déménagée à l'ouest de la route 230
271, chemin Mignault, Saint-Pascal
492-7594

Vente de garage: 511B, boul. Hébert, St-Pascal, tout juillet, 10 à 17h. Antiquité, meubles, bibelots, disques 78 tours, matériel pour couturière, plusieurs pièces souffleuse, tondeuse. Tél.:492-7424

Tracteur à pelouse, 11 forces. Ancien bain à pattes. Douche avec portes. Congélateur. Poêle électrique 24". Set de chambre, années 50. Arrosoir électrique (animaux). Tél.:492-7350

"Trailer" 8x12 tandem en acier galvanisé: 1200\$. Division de bureau en vitre et comptoir à donner. Tél.:856-1278, le soir, Patrice

Châssis coulissants de différentes grandeurs. Tél.:851-2454

Laine minérale, extérieur de maison: 3\$/feuille. 8'-12': 0,75\$ chacune. Banc de scie artisanal: 50\$. Super Nintendo, souris, 2 manettes, 6 cassettes, Bazooka Nintendo: 150\$. Tél.:856-4351

Machine à souder 275 ampères. Mixeur à ciment. 2 portes d'extérieur. T.V. couleur, 20 pouces. Poêle émailé blanc l'Islet. Tondeuse 21 pouces, presque neuve. Tél.:493-1059

610 Offres de service

Farme de ménage avec expérience offre ses services. Tél.:867-1294

Étudiant offre ses services pour tondre la pelouse. Tél.:862-9305, demandez Patrick.

J'offre mes services pour l'entretien ménager, accompagnement, gardiennage. Personne honnête, responsable, disponibilité immédiate. Tél.:862-4413

CHASSÉ ÉLECTRONIQUE Réparation télé-couleur, radio, vidéo, tous genres d'appareils. Service rapide. Électronicien diplômé. 23, rue Dollard. Tél.:867-3950

ALCOOLQUES NONYMES
867-4603

Si vous pouvez boire et que l'alcool ne vous cause pas de problème, c'est votre affaire.
Si vous voulez arrêter de boire et vous ne le pouvez pas, nous pouvons vous aider. 5105281-4-28

J'offre mes services pour faire de l'entretien ménager dans les maisons privées, familles d'accueil, commerces. Tél.: 868-0929

Nouveau de la région. Jolie hôtesse offre ses services. Reçoit et se déplace. Discretion assurée. Pour prendre rendez-vous, contactez le 418-559-4284

620 Offres d'emploi

RECHERCHE 100 personnes pour perdre du poids contre rémunération, produit formule par des médecins. 1-801-325-4196.

COIFFEURS(EUSES)

Vous voulez être à votre compte. Louez votre chaise. Envoyez votre demande à :

Dossier K.A.Y.
16, rue du Domaine
Rivière-du-Loup
G5R 2P5

COMMISSION SCOLAIRE DE KAMOURASKA— RIVIÈRE-DU-LOUP

AVIS PUBLIC

RÈGLEMENT DÉLÉGUANT AU DIRECTEUR GÉNÉRAL OU AU DIRECTEUR GÉNÉRAL ADJOINT LE POUVOIR D'OCTROYER DES CONTRATS DE SERVICES RELATIFS AUX RESSOURCES MATÉRIELLES DURANT LA PÉRIODE ESTIVALE 2000

Avis public est donné par la présente, conformément à la Loi sur l'instruction publique que le conseil des commissaires de la Commission scolaire de Kamouraska- Rivière-du-Loup a adopté le 20 juin 2000 le règlement déléguant au directeur général ou au directeur général adjoint le pouvoir d'octroyer des contrats de services relatifs aux ressources matérielles durant la période estivale 2000.

Ce règlement peut être consulté dans les centres de services de la Commission scolaire de Kamouraska — Rivière-du-Loup à Rivière-du-Loup, à La Pocatière et à Saint-Pascal.

Donné à Rivière-du-Loup, ce 27 juin 2000

Adèle Roy,
secrétaire générale

SEMO LA RESCOUSSE DU KRTB

SEMO La Rescousse du KRTB, organisme voué, depuis 1985, à l'intégration au travail de personnes handicapées et offrant des services spécialisés de main-d'oeuvre à titre de ressource externe subventionnée par Emploi Québec est à la recherche:

Conseiller (ère) en main-d'oeuvre

En raison de mouvements de personnel interne, le ou les postes disponibles pourraient être à temps partiel ou à temps plein.

RESPONSABILITÉS DE LA TÂCHE:

Sous l'autorité de la direction du service, cet emploi peut comporter les responsabilités suivantes:

- Procéder à l'inscription et à l'admission des personnes handicapées;
- Effectuer des entrevues-conseil auprès de la clientèle;
- Effectuer des visites industrielles et des contacts auprès des employeurs;
- Appliquer différents programmes de placement;
- Apporter le soutien et le suivi aux usagers du service;
- Référencer les clients aux ressources du milieu selon leurs besoins;
- Maintenir à jour les données concernant la clientèle et une banque d'employeurs;
- Informer des services offerts.

EXIGENCE:

Baccalauréat en orientation, service social ou avec expérience pertinente auprès de la clientèle vivant avec des limitations ou toute autre expérience jugée pertinente.

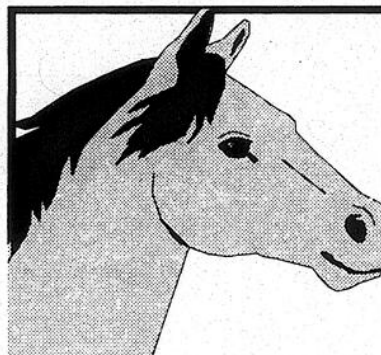
RÉMUNÉRATION:

Selon la compétence et l'expérience en conformité avec les politiques du services spécialisé de main-d'oeuvre.

LIEU DE TRAVAIL:

Principalement à Rivière-du-Loup. Peut aussi être à Trois-Pistoles et à Cabano.

Faire parvenir votre curriculum vitae au plus tard le 14 juillet 2000, 16h30, à
Service externe de main-d'oeuvre
a/s Madame Jeannine Sirois
75, rue Hôtel-de-Ville, C.P. 200, Rivière-du-Loup (Québec), G5R 5E3



APPEL D'OFFRES

L'ITA de La Pocatière désire vendre certains chevaux d'équitation classique de race «Warm blood» dont les géniteurs sont de grandes qualités.

Les personnes intéressées doivent communiquer à compter du 5 juillet 2000 avec:

M. Richard Dionne, chef des Services administratifs
Téléphone: (418) 856-1110, poste 215
Télécopieur: (418) 856-1719
Courriel: richard.dionne@agr.gouv.qc.ca

ou

Mme Carole Cochrane, directrice de l'enseignement aux programmes
Téléphone: (418) 856-1110, poste 285
Télécopieur: (418) 856-1719
Courriel: carole.cochrane@agr.gouv.qc.ca



Institut de technologie agroalimentaire
401, rue Poiré
La Pocatière (Québec)
GOR 1Z0

Québec
Ministère de l'Agriculture,
des Pêcheries et de l'Alimentation

La rue Lafontaine parle de l'histoire de Rivière-du-Loup

L'installation par la Société d'histoire et de généalogie de quinze oriflammes sur la rue Lafontaine, permettra à la population d'ici et d'ailleurs d'en connaître un peu plus sur les 150 années d'histoire de Rivière-du-Loup.



PHOTO GILLES LABEL

GILLES LABEL

Dévoilées en grande pompe lundi après-midi à l'Hôtel de Ville, les 15 oriflammes qui soulignent deux faits marquants de chaque décennie, ont été installées au Centre-Ville Lafontaine, entre les rues Du Rocher et Sainte-Anne.

Ces oriflammes ont été commanditées par la papetière F.F. Soucy, une entreprise qui est présente à Rivière-du-Loup depuis 1863.

«En marchant sur la rue Lafontaine, artère vitale de notre patrimoine, vous repren-

Ces oriflammes ornent maintenant la rue Lafontaine.

dre contact avec les annales de notre histoire, peut-on lire dans le texte de présentation préparé par la Société d'histoire et de généalogie de Rivière-du-Loup.

640 Rencontre

Agence de rencontre Douce Complicité. Pour gens seuls. But sérieux. Confidentialité assurée. Clientèle sélectionnée. Bureau satellite autour péninsule Gaspésienne, Bas Saint-Laurent. Bureau permanent Ste-Anne des Monts: (418) 763-2224

PULSION EXXTRÊME en direct, 1-(418)-976-7383, 25 minutes, 1-(418)-976-Rêve, Bleu Nuit 1-900-561-3333, Live 3,98\$/minute, 011-232-98569, frais outre-mer, (514) 761-3999, 976-15\$/appel, composez 1-900-561-3333.

Rencontre de célibataire. Journée plein-air le 8 juillet à Notre-Dame-du-Lac. Pour informations: 899-0502, Nancy ou 862-3493, Richard

650 Remerciements

PRIÈRE À LA VIERGE MARIE

Fleur toute belle du Mont-Carmel, vigne fructueuse, splendeur du ciel, mère bénie, du fils de Dieu, assistez-moi dans mes besoins. Ô étoile de mer, aidez-moi et montrez-moi ici même que vous êtes ma mère. Ô Ste-Marie, mère de Dieu, reine du ciel et de la terre, je vous supplie du fond du cœur de m'appuyer dans cette demande. (Formuler ici sa demande). Personne ne peut résister à votre puissance. Ô Marie conçue sans péché, priez pour nous qui avons recours à vous. (3 fois) Ste-Marie, je remets cette cause entre vos mains (3 fois). Faites cette prière, 3 jours de suite et vous devez ensuite la publier. La faveur demandée vous sera accordée. A.C.



PRIÈRE INFALLIBLE À LA VIERGE MARIE Fleur toute belle du Mont-Carmel, vigne fructueuse, splendeur du ciel, mère bénie du fils de Dieu, assistez-moi dans mes besoins. Ô étoile de mer aidez-moi et montrez-moi ici même que vous êtes mère. Ô Ste-Marie, mère de Dieu, reine du ciel et de la terre, je vous supplie du fond du cœur de m'appuyer dans cette demande. (Formuler ici sa demande). Personne ne peut résister à votre puissance. Ô Marie conçue sans péché, priez pour nous qui avons recours à vous. (3 fois) Ste-Marie, je remets cette cause entre vos mains (3 fois). Faites cette prière 3 jours de suite et vous devez ensuite la publier. La faveur demandée vous sera accordée. F.P.

MERCI MON DIEU Dites 9 fois "Je vous salue Marie" par jour durant 9 jours. Faites 3 souhaits, le 1er concernant les affaires, les 2 autres pour l'impossible. Publiez cet article le 9e jour. Vos souhaits se réaliseront même si vous n'y croyez pas. Merci mon Dieu. C'est incroyable mais vrai. F.P.

REMERCIEMENTS AU SACRÉ-COEUR DE JÉSUS pour faveur obtenue. Que le Sacré-Coeur de Jésus soit loué, adoré, glorifié à travers le monde pendant les siècles des siècles. Amen. Dites cette prière 9 fois par jour pendant 9 jours. Vos prières seront exaucées même si cela est impossible. N'oubliez pas de remercier le Sacré-Coeur avec promesse de publication quand la faveur sera obtenue. R.L.

660 Recherche

RECHERCHE: Balançoire en bois traité avec glissoire pour enfants. Tél.: 867-3751

680 Ésotérisme

L'ASTRE DE LUMIÈRE. Consultation téléphonique EN DIRECT, tarot, voyance, numérologie, interprétation des rêves. 4.50\$/minute. 1-900-451-3444

8 MINUTES GRATUITES. VOYANCE, TAROT, NUMÉROLOGIE. Je me présente, Justine, j'ai plus de 41 ans d'expérience en voyance, mes collègues sont: Nicole, Mindy et Marie-Hugette. NOUS SOMMES DE VÉRITABLES VOYANTES HAUTEMENT QUALIFIÉES, vous serez surpris par l'extrême précision de nos prédictions. Cet appel pourrait changer votre vie, amour, argent, santé et travail. 1-900-451-5276, 3.79\$/min.

Astro-Club, ligne de voyance en direct 24 heures à seulement 2.85\$/minute. Consultez dès maintenant Lise tarologue d'expérience au 1-900-830-6767. SPÉCIAL: 1.99\$/min. en direct avec Visa, Master Card, 1-800-571-3999. 1-(514)-766-8411.

**** JO SOLEIL VOYANTE, amour, santé, argent, trouve les solutions à vos problèmes. Consultation en direct, 24h/24, 7 jours/7, 4.25\$/min. 18 ans et +. 3 voyants à votre écoute. 1-900-451-8883.

AVEZ-VOUS DÉJÀ CONSULTÉ de vrais clairvoyants qui peuvent vous aider à résoudre vos problèmes quelque soit le problème? Tél.: Karonanna Zanmort pour parler avec un clairvoyant compétent: 1-900-451-9602, 4.99\$/min. Pour écouter la voyance pure de Mme Karonanna 2.99\$/min. 1-900-630-6262, VISA/M.C. 10 minutes gratuites. Vous aurez des frissons parce que vous allez faire face à la réalité.

10 MINUTES GRATUITES avec tout appel dépassant 12 minutes. ASTROLOGUE/VOYANTE REPUTÉE, TAROT, 18 ans service qualité, Junon DeGaspé, 1-900-643-5779, 2.99\$/min., 18+ possibilité minutes gratuites.

CONSULTATION SPIRITUELLE PRIVÉE: âme-esprit-ange-Dieu-hasard-destin-souffrance-mort-réincarnation... Appelez André: 862-6570, ext. 123. Seulement 10\$/l'heure. AUTEUR DE 2 LIVRES.

Nécrologie

REMERCIEMENTS DE SYMPATHIE Berthier Patoine

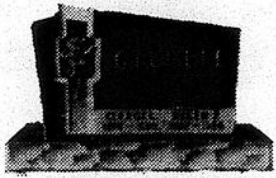


La famille Patoine remercie toutes les personnes qui leur ont témoigné amitié et sympathie à l'occasion du décès de Berthier Patoine, survenu le 16 juin dernier, que ce soit par offrandes de messes, de fleurs ou encore par leur présence.

S106099 1-28

EL. Beaulieu & Fils Ent

Marbre, granit
• Canadien • Américain • Européen
Statues en ciment



Ligne sans frais
1-800-475-8849

492-3132 • Fax : 492-5399 • Résidence : 492-2664

REPRÉSENTANTS :

RIVIÈRE-DU-LOUP
André Dubé, 862-7169
SAINT-CLÉMENT
Colombe April, 963-2746
SAINT-CYPRIEN
Marcel Leblond, 963-2986
COMTÉ DE KAMOURASKA
François Dionne, 498-2981

MESSE ANNIVERSAIRE Madeleine Roy



Il y a déjà un an, tu nous as quittés en nous laissant une grande leçon de courage, tu nous manques beaucoup et nous pensons à toi. Mais nous savons qu'à tous les jours, tu nous guides et nous protèges.

Pour honorer ta mémoire, une messe sera chantée en l'église de Saint-Antoine le 8 juillet à 19 h 30. Parents et amis sont cordialement invités.

S105881 1-28

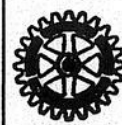
MONUMENTS DU MANUFACTURIER Thériault & Fils Ltée INSTALLATION PARTOUT SANS FRAIS

Claude Belhumeur
867-2202 et 862-1081

DON IN MEMORIAM

Comité d'accompagnement
La Source inc.

C.P. 1207, Rivière-du-Loup,
Qc., G5R 4C3
867-4827



**LE CLUB ROTARY
DE RIVIÈRE-DU-LOUP**

S99723 4-28

MESSE ANNIVERSAIRE

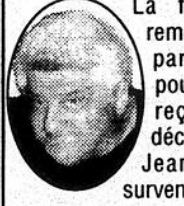
Rose-Aimée Plourde



Vous êtes cordialement invités à venir vous joindre avec la famille en assistant à la messe anniversaire de feu Rose-Aimée Plourde, épouse de feu Émile Roy, autrefois domiciliée à Saint-Arsène et Saint-Épiphanie. La célébration aura lieu à l'église de Saint-Arsène, dimanche le 9 juillet 2000 à 9 h 30 a.m. La famille remercie sincèrement tous les parents et amis qui se joindront à eux.

S106015 1-28

SINCÈRES REMERCIEMENTS



La famille Roussel remercie sincèrement parents et amis(es) pour les témoignages reçus à la suite du décès de notre père, Jean-Guy Roussel, survenu le 26 avril 2000.

Tant et aussi longtemps que le cœur se souvient, les êtres que nous aimons y demeurent et y vivent grâce à toi, papa, que nous savons maintenant en paix, notre cœur est heureux.

Son épouse et ses enfants

S106166 1-28

REMERCIEMENTS DE SYMPATHIE

Wilfrid Sirois



Wilfrid Sirois

Madame Corrine Martin de Rivière-du-Loup et les membres de sa famille remercient toutes les personnes qui leur ont témoigné de la sympathie, soit par offrandes de messes, tributs floraux ou assistances aux funérailles lors du décès de M. Wilfrid Sirois, survenu le 6 mai 2000 dernier.

S106116 1-28



**MAISON FUNÉRAIRE
MARC-ANDRÉ RIOUX LTÉE**



MARTIN,

Dame Suzanne
À l'Hôtel-Dieu de Québec, le 23 juin 2000, est décédée à l'âge de 49 ans, Dame Suzanne Martin, épouse de M. Normand Lavoie,

demeurant au 57, St-Cyrille, Rivière-du-Loup. Le service a été célébré en l'église St-François-Xavier, lundi le 26 juin 2000 et delà au crématorium. Les cendres seront déposées au columbarium Marc-André Rioux ltée du 169, rue Lafontaine, Rivière-du-Loup. Elle laisse dans le deuil: son époux: Normand Lavoie, ses enfants: Marie-Claude, Sébastien, sa petite-fille: Jessymaude, et les membres des familles Martin et Lavoie.



**MAISON FUNÉRAIRE
MARC-ANDRÉ RIOUX LTÉE**

S106115 1-28

Messe anniversaire Jean-Claude Drapeau



*Cher époux,
Cher papa,
Cher grand-papa,
tu nous manques beaucoup, tu es toujours près de nous, tu as tellement fait pour nous, ton amour ne s'effacera jamais de nos cœurs. Ton courage, ta grande force morale seront le plus bel héritage que tu nous auras laissé. De là-haut, nous savons que tu veilles sur nous et nous protèges comme tu le faisais sur terre. Nous t'aimons Jean-Claude. Une messe sera célébrée le dimanche 9 juillet 2000 à 10 h 30 à l'église Saint-Patrice de Rivière-du-Loup.*

*Nous remercions les parents et amis qui s'uniront à nous pour cette célébration.
Merci de votre présence.
Ta famille.*

S105888 1-28



MORIN, André

À Rivière-du-Loup, le 24 juin 2000, est décédé à l'âge de 33 ans, M. André Morin, fils de feu M. Sylvio Morin et de dame Marguerite Bérubé, demeurant au

214, rue Beaubien, Rivière-du-Loup. Le service a été célébré en l'église de St-Patrice mercredi le 28 juin et delà au crématorium. Il laisse dans le deuil: sa mère Marguerite Bérubé, sa soeur Diane (Richard Daris), ses frères: Pierre (Guylaine Lemelin), Gilles (Yolaine Michaud), son fils André Lévesque, ses neveux et nièces ainsi que les membres des familles Morin.




**MAISON FUNÉRAIRE
MARC-ANDRÉ RIOUX LTÉE**

S106114 1-28


C amet professionnel

CLINIQUE D'ACUPUNCTURE
FERNAND BÉLANGER, D.Ac.
 Membre de l'ordre des acupuncteurs du Québec
Heures d'ouverture
 Lundi au mercredi 6 h à 17 h
 Jeudi : 6 h à 11 h
 177, rte de la Station Saint-Modeste
867-4828

PROTHÈSES AUDITIVES

GILLES TREMBLAY
MARIE-JOSÉE TREMBLAY
 27, rue Plourde, Rivière-du-Loup
 Tél.: (418) 862-4971 - Fax: (418) 862-4851
1-800-504-4971

Mona Godin, d.d.
 Denturologiste
 Fabrication et réparation de prothèses dentaires
 48, rue Témiscouata
 Rivière-du-Loup, Qc.
 G5R 2X9 (418) 868-0464

CENTRE VISION
 Michaud Baril
 optométristes
 Dr. Céline Baril, O.D. La Pocatière
 Dr Langis Michaud, O.D. F.A.A.Q. Saint-Jean-Port-Joli
 Dr Jean Boutin, O.D. Saint-Pamphile
 Carrefour La Pocatière, 601, 1 rue, bureau 400, La Pocatière
Tél.: 418.856-2512

CLINIQUE D'ACUPUNCTURE
R. DUFOUR

Robert Dufour,
 B.A., B. Péd., D. Ac.
 Membre de l'FOAQ
 Aiguilles jetables
 Lundi et jeudi mardi, mercredi et vendredi
 25, rue de la Cour, 625, rue Taché
 Rivière-du-Loup Saint-Pascal
 Tél.: 867-8086 492-9362

Changement de nom d'enfants mineurs
 Prenez avis que Suzanne Landry en sa qualité de mère, domiciliée au 24, rue Léveillé apt. 3, Rivière-du-Loup, P. Qué., G5R 4X7 présentera au Directeur de l'état civil une demande pour changer le nom de Vicky Dumoulin et Stéphanie Dumoulin en celui de Vicky Landry Dumoulin et Stéphanie Landry Dumoulin.
 Rivière-du-Loup, 21 juin 2000
Suzanne Landry Québec

MÉTIVIER & ASSOCIÉS
 SYNDIC
 LOI SUR LA FAILLITE ET L'INSOLVABILITÉ
 Avis est par les présentes donné que **PAVILLON FORD INC.**, du 1718, Route 132 Est, LA POCATIÈRE (Québec) a fait cession de ses biens le 22e jour de juin 2000 et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 13e jour de juillet 2000 à 11:30 heures, au Palais de Justice, 33, rue de la Cour, salle 3.28, RIVIÈRE-DU-LOUP (Québec).
DATÉ DE SAINTE-FOY, ce 2e jour de juillet 2000
Éric Métivier, C.I.P., SYNDIC
 à l'actif de **Pavillon Ford Inc.**
 BUREAU DE MÉTIVIER & ASSOCIÉS, SYNDIC
 RIVIÈRE-DU-LOUP • Saint-Joseph (Beauce) • Québec • Victoriaville
 2, rue de la Cour, Rivière-du-Loup (Québec) G5R 1J2
 Tél.: (418) 867-4554 Téléc.: (418) 862-9939

Répertoire
DÉBOSSÉLAGE
 Marcel Jean Antirouille Enr.
 Débosselage-Peinture-Cirage d'auto-Voiture de courtoisie gratuite, 2 lave-autos manuels.
 163, rue Fraser, R.-du-Loup 862-8892
DÉCORATION
 Décoration G.L. Inc.
 327, rue Lafontaine, R.-du-Loup 862-3535
JOURNAUX
 Le Saint-Laurent-Portage
 16, rue du Domaine, R.-du-Loup 862-1774
PENSÉE POUR AUJOURD'HUI
 Assemblée Chrétienne de Rivière-du-Loup
 Animateur: MM. Berval Côté et Denis Michaud (Message enregistré) 862-7012
 Sujet de la semaine:
 «Invoquer le nom du Seigneur»

TRAVERSE TROIS-PISTOLES LES ESCOUMINS
HORAIRE JUILLET


Dates	Trois-Pistoles	Les Escoumins
D/S 2	06:00-14.00-18.00	04:00-12.00-16.00
L/M 3	07:00-14.30-18.30	05:00-12.30-16.30
M/T 4	08:00-15.30-19.30	06:00-13.30-17.30
M/W 5	08.30-16.30-20.30	06.30-14.30-18.30
J/T 6	09.30-17.30	07.30-15.30-19.30
V/F 7	06.00-10.00-18.00	08.00-16.00-20.00
S/S 8	07.00-11.00-19.00	09.00-17.00
D/S 9	08.00-12.00-20.00	06.00-10.00-18.00

 Pour informations et réservations
 - Trois-Pistoles (418) 851-4676
 - Les Escoumins (418) 233-4676
 Horaire disponible à votre Caisse populaire

Soirées des Vieux Loups

C'est le mardi 4 juillet, 19h00, que s'amorcera la nouvelle saison des Vieux Loups au théâtre de la Goëlette, avec la présentation du premier des six spectacles prévus au calendrier.

dra la vedette sur scène. Il s'agit de deux jeunes qui présentent un spectacle varié en acrobatie, jonglerie, comédie et yo-yo.

Ce spectacle est offert gratuitement par le Service des loisirs de Rivière-du-Loup avec la participation du club «Les Vieux Loups».

Pour la première semaine, c'est le groupe **Acrofolie** qui pren-

GLENDYNE INC.
 Ardoises naturelles/natural slate
 GLENDYNE le leader nord-américain des producteurs d'ardoise, compte déjà une centaine d'employé(e)s et continue sa croissance. Nous sommes à la recherche de bons(nes) candidat(e)s pour l'usine de St-Marc-du-Lac-Long pour y recevoir une formation rémunérée pour les postes suivants: fendeurs, rondisseurs, classeurs et emballeurs, afin d'être prêts pour la pleine saison.
 Les salaires sont des plus compétitifs, nous offrons de bonnes possibilités d'avancement.
 Vous êtes en bonne forme physique et vous aimez travailler manuellement, ces emplois sont pour vous.
 Les intéressé(e)s peuvent apporter leur curriculum vitae à nos bureaux à l'adresse suivante ou nous le faire parvenir par télécopieur :
GLENDYNE INC.
 396, rue Principale, C.P. 30, 396, Saint-Marc-du-Lac-Long
 GOL 1TO
 Télécopieur : 418-893-7346
 email: glendyne@icrdl.net
 À l'attention de : Sylvie Dumont, Dir. Ress. Humaines

LOUPS-MARINS RIVIÈRE-DU-LOUP
OFFRE D'EMPLOI
 CLUB DE NATATION LES LOUPS-MARINS DE RIVIÈRE-DU-LOUP
POSTE D'ENTRAÎNEUR-CHEF
 Le club de natation LES LOUPS-MARINS de RIVIÈRE-DU-LOUP est à la recherche d'un entraîneur-chef pour la saison 2000-2001.
 Le conseil d'administration recherche une personne qui est prête à relever de nouveaux défis. L'objectif du club est de poursuivre le développement des nageurs selon leurs niveaux et d'augmenter le nombre de nageurs.
 Cette personne devra posséder les qualifications suivantes:
 - Moniteur
 - Sauveteur
 - Niveau 2 certifié ou en cours de certification
 - Expérience dans le domaine de la compétition
 Cette personne se verra offrir 20 à 25 heures par semaine en plus des compétitions. Le salaire sera selon l'expérience du candidat.
 Faire parvenir votre curriculum vitae au plus tard le 15 juillet 2000 à l'adresse suivante:
LES LOUPS-MARINS
 C.P. 236
 RIVIÈRE-DU-LOUP, QC
 G5R 3Y8

UN(E) AGENT(E) DE RELATIONS HUMAINES
 Emploi à temps partiel pour notre liste de rappel
SOMMAIRE DES RESPONSABILITÉS:
 Sous l'autorité du responsable des services sociaux hospitaliers et en complémentarité avec le personnel de l'équipe multidisciplinaire, vous participez à la réalisation de programmes d'intervention sociale auprès des bénéficiaires du Centre hospitalier, prioritairement pour ceux de l'unité de gériatrie active.
EXIGENCES DU POSTE:
 • Diplôme universitaire de premier cycle en service social ou en sciences humaines
 • Capacité de travailler en équipe multidisciplinaire, habileté à intervenir en situation de crise, connaissance des dynamismes psycho-sociaux reliés à la maladie et connaissance de la problématique de la personne âgée.
RÉMUNÉRATION ET AVANTAGES SOCIAUX:
 Selon les normes du ministère de la Santé et des services sociaux pour le personnel syndicale mais non syndiqué.
 Les personnes intéressées sont priées de faire parvenir leur curriculum vitae le plus tôt possible à l'attention de:
DIRECTION DES RESSOURCES HUMAINES
 75, rue St-Henri
 Rivière-du-Loup (Québec), G5R 2A4
 No télécopie: (418) 868-1890

avis de demandes
relatives à un permis
ou à une licence

Gouvernement du Québec
Régie des alcools,
des courses et des jeux

Toute personne, société ou association au sens du Code civil peut, dans les trente jours de la publication du présent avis, s'opposer à une demande relative au permis ou à la licence ci-après mentionnée en transmettant à la Régie des alcools, des courses et des jeux un écrit assermenté qui fait état de ses motifs ou intervenir en faveur de la demande, s'il y a eu opposition, dans les quarante-cinq jours de la publication du présent avis.

Cette opposition ou intervention doit être accompagnée d'une preuve attestant de son envoi au demandeur ou à son procureur, par courrier recommandé ou certifié ou par signification à personne, et être adressée à la Régie des alcools, des courses et des jeux, Service des greffes, 560, boul. Charest Est, Québec (Québec) G1K 3J3

NOM ET ADRESSE DU REQUÉRANT	NATURE DE LA DEMANDE	ENDROIT D'EXPLOITATION
Société immobilière Newport inc.	Cession totale des permis pour (1) Bar et (1) Restaurant	1194, rue Principale Pohénégamook, (Québec) G0L 1J0
AUBERGE VILLA DES FRONTIÈRES	Restaurant pour vendre	G0L 1J0

1194, rue Principale Pohnégamook, (Québec) G0L 1J0
Dossier: 747 306

S106100.1.28

Québec

Offre d'emploi



ALMA-TROIS-PISTOLES-CARLETON-QC.

DISTRIBUTIONS PAUL-ÉMILE DUBÉ LTÉE. une entreprise spécialisée dans la vente et la distribution alimentaire: viandes et produits connexes, poisson frais et crustacés, fruits et légumes, produits de boulangerie, produits du tabac, produits laitiers et différents produits s'adressant au marché de la restauration et de l'hôtellerie, est à la recherche d'un ou d'une:

CONSEILLER (ÈRE) AUX VENTES POSTE À TROIS-PISTOLES

La personne recherchée pour occuper ce poste de conseiller aux ventes possède une bonne connaissance de plusieurs des différentes catégories de produits présentés ci-haut, complété par quelques années d'expérience comme représentant, préférablement par téléphone. Le poste est basé à Trois-Pistoles et consiste, principalement, à contacter par téléphone nos différents clients, aussi bien ceux du détail que de l'institutionnel.

Vos cinq années d'expérience dans une entreprise similaire à la nôtre, dont deux à titre de représentant par téléphone, sont nécessaires pour rencontrer nos critères de qualité. Le salaire et les bénéfices marginaux sont établis en fonction de l'expérience pertinente.

Toute personne intéressée est invitée à faire parvenir son curriculum vitae avant le 12 juillet 2000, 17 heures, à l'adresse suivante:

DISTRIBUTIONS PAUL-ÉMILE DUBÉ LTÉE
Service de ressources humaines
489, rue Notre-Dame Est
Trois-Pistole (Québec)
G0L 4K0

ou
Par télécopieur: 418-851-4412
Par courriel: gasapr@globetrotter.com
Seuls(es) les candidat(es) retenus(es) seront contactés(es)

S106100.1.28



BIOGLOBE
ENTREPRISE D'ENTRAÎNEMENT
RIVIÈRE-DU-LOUP

BIOGLOBE EST UNE ENTREPRISE SIMULÉE FONCTIONNANT COMME UNE ORGANISATION RÉELLE ET OFFRANT L'OPPORTUNITÉ À DES STAGIAIRES QUI ÉPROUVENT DES DIFFICULTÉS D'EMPLOYABILITÉ À RÉINTÉGRER LE MARCHÉ DU TRAVAIL DE VIVRE DES SITUATIONS DE TRAVAIL COMME LES VIVENT DE VRAIS SALARIÉS.

Soutien Technique

À ce titre, vous aurez à:

- Accompagner les participants sur l'utilisation des différents logiciels existant au sein de l'entreprise. (WORD, EXCEL, ACCESS, FORTUNE 1000, POWER POINT, OUTLOOK, INTERNET)
- S'assurer du bon fonctionnement des participants dans les différents postes de travail.
- Être habile à monter des manuels de procédures.
- Être en mesure d'animer des séances de groupe.

Vous possédez un diplôme d'étude collégial où une expérience équivalente! Une très bonne connaissance des différents logiciels est essentiel. Un anglais fonctionnel sera aussi considéré.

De plus, vous êtes reconnu comme étant une personne débrouillarde, autonome et ayant de l'initiative.

Ce poste est d'une durée de 11 mois entre 20-25 heures par semaine.

Vous pouvez obtenir des renseignements supplémentaires en communiquant avec monsieur **Benoit Marmen**, au numéro de téléphone **418-867-3677** ou par télécopieur au **418-8673212**. Vous devez acheminer votre curriculum vitae avant lundi 10 juillet à 16 heures, à l'adresse suivante: Bioglobe, monsieur Benoit Marmen, 299, rue Lafontaine, Rivière-du-Loup, G5R 3A9. Seules les personnes retenues seront contactées.

S106125.1.28

COMPABLE

(Bas St-Laurent)

Notre client est à la recherche de candidats intéressés à oeuvrer au sein d'un cabinet conseils dans la région du Bas St-Laurent.

Exigences:

- Détenir un diplôme universitaire de 1^{er} cycle en sciences comptable, être membre de l'une des corporations professionnelles comptable agréé (CA), comptable en management accrédité (CMA) et comptable général agréé (CGA) ou avoir de l'expérience pertinente.
- Minimum de 3 années d'expérience dans le secteur privé.
- Bonne maîtrise des différents logiciels usuels
- Posséder de bonnes qualités organisationnelles et interpersonnelles
- Disponibilité pour des déplacements

Qualités personnelles recherchées:

- Sens des priorités
- Autonomie
- Être orienté vers le travail d'équipe
- Être habile communicateur

Rémunération:

Établie en fonction de l'expérience du candidat.

Si le poste vous intéresse, veuillez faire parvenir votre C.V. selon le mode de transmission de votre choix avant le 10 juillet 2000 à:

Gest For s.e.n.c.
Consultant en gestion des ressources humaines
A/S M. Gilles Bock
397, Montée Ste-Odile, suite 32
Rimouski, Qc
G5L 6M4
Téléphone: (418) 725-7035
Télécopie: (418) 725-0586
Courriel: gilles.bock@globetrotter.net

Nous remercions à l'avance toutes les personnes qui poseront leur candidature; cependant nous ne pourrions communiquer qu'avec celles qui seront retenues pour une entrevue. Nous appliquons rigoureusement le principe de l'équité en matière d'emploi.

S106125.1.28

Produits Ronald Inc.



EST À LA RECHERCHE DE JOURNALIERS(ÈRES) POUR TRAVAILLER DANS SA CONSERVERIE DE MAÏS SITUÉE À SAINT-DAMASE (ST-HYACINTHE) QC.

Ces personnes doivent posséder les qualifications suivantes:

- expérience ou aptitudes de travail en équipe sur une chaîne de production;
- être en bonne santé, n'avoir aucune maladie de peau, être rapide d'exécution et posséder une bonne dextérité manuelle.

Début de l'emploi: environ le 7 août 2000

Durée: de 7 à 8 semaines

Heures de travail: pouvant aller jusqu'à 54 heures par semaine dépendant de la température, de l'état des récoltes, etc..

Salaire: 8,25 \$ l'heure
+ 0,35 \$ l'heure en prime (quart de soir/nuit)
et 4 % de vacances sur chaque paye

Veillez prendre rendez-vous par téléphone avec votre C.L.E. de Rivière-du-Loup au (418) 862-7236 poste 241 pour rencontrer notre représentant qui sera à Rivière-du-Loup les 20 et 21 juillet 2000.

S106098.1.28

RÉSEAU DE SANTÉ DU TÉMISCOUATA

Le Réseau de santé du Témiscouata est un établissement multivocationnel offrant l'ensemble des soins de santé et des services sociaux à la population de la MRC du Témiscouata. Les missions du Réseau comprennent les services de la 1^{ère} ligne (volet CLSC), de 2^{ème} ligne (volet courte durée) ainsi que des services d'hébergement et de soins de longue durée. Le Réseau administre un budget de 20 millions et compte près de 525 employés.

POSTE: Chef de programme des services ambulatoires et d'hospitalisation

SOMMAIRES DE LA FONCTION:

Sous la responsabilité de la directrice des programmes, planifie, coordonne et contrôle les programmes et les activités ayant trait aux soins infirmiers afin d'assurer aux usagers de l'unité, des soins et services de qualité optimale en fonction de leurs besoins. Coordonne les activités reliées aux 2 urgences du Réseau ainsi que les activités reliées aux programmes de chirurgie d'un jour, de médecine de jour, du bloc opératoire, de l'endoscopie et des cliniques externes. S'assure de la qualité des services et soins dispensés aux usagers des services hospitaliers et ce, en interdisciplinarité avec les intervenants des différents secteurs. Organise les services en tenant compte des valeurs organisationnelles suivantes: approche globale et communautaire des besoins de la population, et continuité des services rendus auprès des clientèles ciblées. Est responsable des ressources humaines matérielles et financières pour le personnel sous sa responsabilité.

EXIGENCES:

- ÊTRE MEMBRE DE L'OIIQ;
- Diplôme universitaire de premier cycle en sciences infirmières;
- Cinq (5) années d'expérience clinique dont deux (2) en milieu de soins ambulatoires;
- Deux (2) années d'expérience dans un poste de gestion.

PROFIL:

- Leadership mobilisateur;
- Compétences reconnues au niveau des relations interpersonnelles et de la communication;
- Grande capacité d'organisation et de travail en équipe;
- Facilité à gérer le changement;
- Capacité à développer une vision globale de l'organisation.

CLASSE SALARIALE: Classe 14

PORT D'ATTACHE: Siège social : Centre hospitalier Notre-Dame-du-Lac

Durée de l'affichage: Du 1er juillet au 14 juillet 2000

Les personnes intéressées peuvent faire parvenir leur curriculum vitae avant le 14 juillet 2000 à:

Poste de Chef de programme des services ambulatoires et d'hospitalisation
Direction des ressources humaines
Réseau de santé du Témiscouata
1922, rue St-Vallier
Pohénégamook (Québec)
G0L 2T0
Tél.: 418-859-3000 (poste 337)
Télécopieur: 418-859-1285

S106182.1.28

Cinéma Princesse

4 salles Du 30 juin au 6 juillet
Ciné-Info : 862-3291



GEORGE CLOONEY
LA TEMPÊTE
VF DE THE PERFECT STORM

G Déconseillé aux jeunes enfants

Tous les soirs 19h - 21h30

Sam. - Dim.: 13h30 - 19h - 21h30

PRIMEUR

MEL GIBSON
LE PATRIOTE

v.f. de THE PATRIOT

13 ans+ violence

Tous les soirs 19h30



Jim Carrey
Moi, Moi-même & Irène

v.f. de ME, MYSELF & IRENE

13 ans+ langage violent

Tous les soirs 18h45 - 21h
Sam. - Dim.: 13h30 - 18h45 - 21h

OVANNI RIBISI ROBERT DUVALL

NICOLAS CAFFRE

PARTIS EN 60 SECONDES

DERNIÈRE SEMAINE

v.f. de GONE IN SIXTY SECONDS

13 ans+

Tous les soirs 18h45 - 21h30
Sam. - Dim.: 14h - 18h45 - 21h30



APRÈS LA TERRE - L'HUMANITÉ DOIT LUTTER POUR SA SURVIE.

TITAN
APRÈS LA TERRE

afterearth.com

v.f. de TITAN A.E.

Seulement Sam. Dim. 14h

Prenez note que nos salles de cinéma sont ouvertes en matinée le samedi et le dimanche.

12 ans et moins - 65 ans et plus: 4 \$ en tout temps
Lundi au jeudi: 5,50 \$

S106061-128

Sport

Cinq équipes de balle lente iront au Stade Olympique

(G.L.) Cinq équipes de la région ont mérité le droit de participer au tournoi de balle lente du Stade Olym-

pique qui sera disputé au printemps de l'an 2001 à Montréal.

Merci!

Jean-Roch, Steeve, Rose-Aimée, Richard, Mario, Valérie, Maurice, Pierre, Linda et Maryse, de même que les formateurs de L'ATE VENTE ET REPRÉSENTATION PROFESSIONNELLE, DU PAVILLON-DE-L'AVENIR, tiennent à remercier les entreprises suivantes pour leur avoir offert un stage, soit en vente AUTOMOBILE, soit en vente de CAMION, soit en vente de VÉHICULE DE FERME, soit en vente de VÉHICULE RÉCRÉATIF ET DE LOISIR:



Camions Freightliner
Rivière-du-Loup

Plourde Automobiles

Pelletier Moto Sports
RDL

Bobby Dubé
RDL

Automobiles Kamouraska
St-Pascal

Grand-Portage Volkswagen
RDL

Trans-Bec
RDL

Beauchesne Mazda
RDL

Caravane 185
St-Antoine

Garage Desrosiers Toyota
Rimouski



*La magie s'apprend...
La vente également.*

C'est participer à



La mise sur pied et l'administration d'un magasin à rayons.

Organisation de salons pour des clientèles cibles.

Promotions très variées. Défilé de mode. Déjeuners causeries et congrès. Stage en milieu de travail.

Visites industrielles.

Voyage social et culturel.

Informez-vous

Des places sont disponibles pour le 1er septembre 2000

L'apprentissage en VENTE-CONSEIL

C.F.P. - Pavillon de l'Avenir

65, rue Ste-Anne, Rivière-du-Loup, G5R 1P3

(418) 862-8204, 868-2284, fax: 862-3911

Ces formations sont celles de Saint-Jean-de-Dieu, du Bar 400 Limites de Rivière-du-Loup, du Jalbert Lumber de Pohéngamook, du Prelco de Rivière-du-Loup et de l'Hôte-Bar, également de Rivière-du-Loup.

Ce tournoi régional de qualification se tenait pour la 2^e fois au cours des six dernières années, sur le terrain de baseball de Rivière-du-Loup, du 16 au 18 juin dernier.

Les membres du comité organisateurs tiennent à remercier les 17 équipes participantes de même que les nombreux commanditaires associés à cet événement, dont le Bar 400 Limites, le commanditaire principal.

Golf des Gens d'affaires

(G.L.) C'est vendredi le 7 juillet 2000 qu'aura lieu le tournoi de golf annuel des Gens d'Affaires de la région de Rivière-du-Loup, au Club de golf de Rivière-du-Loup.

De type «Continuous mulligan» à 4 joueurs, le tournoi en sera un de 18 trous. Il en coûte 75 \$/personne pour le golf et le souper et 30 \$/personne pour le souper seulement.

On doit faire parvenir son inscription avant le 3 juillet 2000 au CLD de Rivière-du-Loup, 299 rue Lafontaine, G5R 3A9. Au téléphone: 862-1823.

Tire de chevaux

Il y aura une compétition Tire de chevaux le 16 juillet, 13h30, à l'arrière de l'aréna de Saint-Cyprien. En cas de mauvais temps, l'activité aura lieu à l'intérieur.

Les profits de cette activité seront versés au Hockey mineur de l'endroit et à la Fabrique.

L'organisation du Festival des Chansonniers 2000 va bon train

(S.D.) Fort du succès obtenu au cours des cinq dernières années, le comité organisateur du Festival des chansonniers 2000 entre dans le dernier droit des préparatifs de la prochaine édition, prévue du 27 au 29 juillet prochain à Rivière-du-Loup.

Près d'une cinquantaine de chansonniers et musiciens du Bas-Saint-Laurent ont confirmé leur présence sur les scènes qui accueillent les spectacles au Château Grandville, de la rue Lafontaine.

Et comme à chaque année, le Festival des chansonniers permettra de découvrir et d'apprécier de nouveaux talents. L'événement comptera plus d'une quinzaine de nouvelles figures.

L'événement conserve son caractère familial et l'accès aux spectacles sera encore gratuit. L'an dernier, plus de 4 300 personnes avaient assisté aux différentes prestations offertes par les chansonniers et musiciens invités à se produire dans les jardins du Château Grandville.



PHOTO LE JOURNAL

Le public pourra découvrir et apprécier de nouveaux talents.

Salon du Billard LeBel

Semaine du 15 juin 2000

Daniel Beaulieu	65
Roger Beaulieu	49
Claude Beaulieu	39
Guy Laverrière	37
Gaston Dolbec	34
Gaétan Beaulieu	33
Amédée Beaulieu	31
Jocelyn Guimont	28
Pierre Tétréault	26
Yves Dumont	25

Pour vendre à coup sûr
862-1774

SAINT-LAURENT PORTAGE

Pour un travail professionnel garanti



- Cirage - Compound
- Traitement de peinture *Estimation gratuite*



Sylvio Ouellet Propriétaire

Shampooing intérieur complet 49 \$	Lavage intérieur et extérieur à partir de 15 \$	Lavage extérieur à la main à partir de 10 \$
--	---	--

Plus de 100 batteries neuves ou reconditionnées à prix économique. Nous recyclons toutes les batteries.

40, BOULEVARD CARTIER, RIVIÈRE-DU-LOUP, 862-9049 OU 862-0462

CLASSEMENT

Ligue de soccer mixte



Ligue de soccer mixte

1- Rest. St-Jacques	(gris)	50 pts
2- Assurances de l'Est	(vert)	49 pts
3- Brasserie La Fontaine	(jaune)	46 pts
4- Épicerie H. et M. Bastille	(orange)	42 pts
5- Rest. Bar le Gourmandin	(rouge)	41 pts
6- Premier Tech	(bleu et blanc)	39 pts
7- Vol de Nuit	(mauve)	38 pts
8- Clinique de physio Michaud et Ass.	(bourgogne)	38 pts
9- Cage aux Sports	(bleu)	36 pts
10- Chez Kojak	(rose)	35 pts

Résultats du 28 juin

- 1- Victoire des Orange 3 à 1 sur les Rose
- 2- Match nul entre les Mauve et les Bleu et blanc
- 3- Victoire des Gris 3 à 0 sur les Bleu
- 4- Match nul de 3 à 3 entre les Rouge et les Bourgogne
- 5- Victoire des Vert 5 à 3 sur les Jaune

Site web : <http://soccerrdl.ctw.net>

FAST FAIRE DE LA PLACE

Grande vente estivale

Notre équipe des ventes est à l'écoute de votre offre pour votre prochaine voiture. Nous sommes intéressés à en parler...



2000 FORD FOCUS ZX3
#062, moteur Zitec, 2 litres, 130 HP, automatique surmultiplié, jante en aluminium 15 pouces, pneus P195-65R15, 2 coussins gonflables, radio AM-FM stéréo, laser, 4800 km.



1998 CONTOUR SPORT SE
Moteur 4 cylindres, 2 litres, automatique surmultiplié, climatiseur, groupe électrique, contrôle de vitesse, 46 000 km.



1998 CROWN VICTORIA LX
4,5 litres, V-8, 215HP, tableau de bord et climatiseur électronique, siège en cuir, groupe haute performance, seulement 40 000 km.



1997 TAURUS GL
V-6, automatique 4 vitesses, climatiseur, groupe électrique, contrôle de vitesse, 55 000 km.



1997 ESCORT FAMILIAL LX
Automatique, 52 000 km.



1996 TOYOTA CAMRY LE
4 cylindres, 2,2 litres, automatique, 4 vitesses, surmultiplié, climatiseur, groupe électrique, contrôle de vitesse, 63 000 km.



RANGER REBEL 1998
4X2 moteur 4 cylindres, automatique. Seulement 33 000 km.



1993 MERCURY SABLE GS FAMILIAL
V-6, automatique, groupe électrique, contrôle vitesse, 3,8 litres, 93 000 km.



1997 RANGER XLT
Cabine allongée, V-6, 4 litres, 5 vitesses, seulement 123 000 km.



1998 PLYMOUTH VOYAGEUR SE
Automatique, V-6, 74 520 km.

Tous nos véhicules usagés ont été inspectés avec soin et ils ont fait l'objet d'un conditionnement complet. Voilà un engagement afin de combler votre satisfaction.

Rencontrez notre équipe de confiance



Patrice Rioux Propriétaire, Rodrigue Dionne Adjoint, Gérard Proulx Conseiller, Patrice Ouellet Conseiller, Jean-François Dabé Conseiller, Jocelyne Gagnon Directrice commerciale



Le leader Ford!

rdlford@globetrotter.net

Au pied de la Côte Saint-Jacques, Rivière-du-Loup
862-9517



Tous nos véhicules usagés ont une garantie limitée de 1 mois ou 1 700 km.

La Caisse populaire Desjardins de La Pocatière

Des services

Pour mieux vous servir: Ouvert 50 heures par semaine.
Trois guichets automatiques au siège social et un aux Galeries La Pocatière.

Des ristournes:

523 500\$

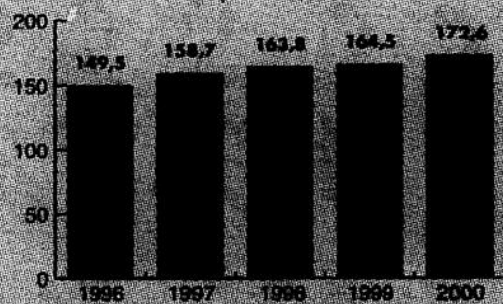
4% des intérêts
perçus sur
les prêts

4% des intérêts
payés sur
les épargnes

+ 800 000\$
en frais d'utilisation
de services

Des progrès:

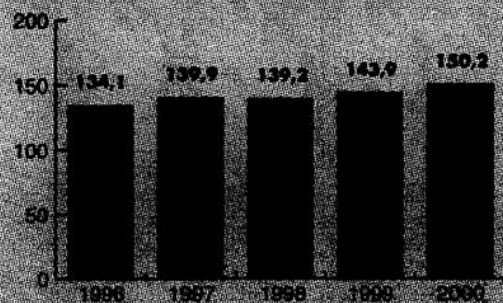
ACTIF = 172 691 053 \$



PRÊTS = 119 837 323 \$



DÉPÔT DES MEMBRES = 150 293 665 \$



RÉSERVE GÉNÉRALE = 10 021 404 \$



Lundi au mercredi
9h à 18h
Jeu. - Ven.:
9h à 20h30



Caisse populaire Desjardins La Pocatière
308, 4e Avenue, La Pocatière, 856-2340
Télécopieur: 856-5853



100
mouvement